



BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

**BEKNOPT VERSLAG**

**COMPTE RENDU ANALYTIQUE**

COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE  
BETREKKINGEN

COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

**Woensdag**

**Mercredi**

**16-12-2015**

**16-12-2015**

**Namiddag**

**Après-midi**

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	centre démocrate Humaniste
VB	Vlaams Belang
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PTB-GO!	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!
PP	Parti Populaire

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 54 0000/000	Parlementair stuk van de 54 <sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 54 0000/000	Document parlementaire de la 54 <sup>e</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)	CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)
CRABV	Beknopt Verslag (witte kaft)	CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture blanche)
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
	(witte kaft)		(couverture blanche)
PLEN	Plenum	PLEN	Séance plénière
COM	Commissievergadering	COM	Réunion de commission
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigegekleurig papier)	MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.dekamer.be e-mail : publicaties@dekamer.be	Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.lachambre.be e-mail : publications@lachambre.be
--	--

## INHOUD

- Samengevoegde vragen van 1
- de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vernieling van EU-gefinancierde humanitaire structuren in Oost-Jeruzalem" (nr. 4108) 1
- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vernielingen van projecten op de Westelijke Jordaanoever door Israël" (nr. 4236) 1
- de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de plannen van Israël tot sloop van een met Belgisch ontwikkelingsgeld opgebouwde kleuterschool in Al Aqaba" (nr. 6540) 1
- mevrouw Sarah Claerhout aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Oost-Jeruzalem" (nr. 6736) 1
- mevrouw Sarah Claerhout aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Palestina" (nr. 7914) 1
- Sprekers: Wouter De Vriendt, Peter De Roover, Sarah Claerhout, Didier Reynders, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen*
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië" (nr. 4368) 6
- Sprekers: Philippe Blanchart, Didier Reynders, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen*
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Iran" (nr. 4625) 7
- Sprekers: Philippe Blanchart, Didier*

## SOMMAIRE

- Questions jointes de 1
- M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la destruction de structures humanitaires financées par l'UE à Jérusalem-Est" (n° 4108) 1
- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la destruction de projets en Cisjordanie par Israël" (n° 4236) 1
- M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le projet d'Israël de détruire une école maternelle construite avec des fonds de la coopération au développement belge à Al Aqaba" (n° 6540) 1
- Mme Sarah Claerhout au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation à Jérusalem-Est" (n° 6736) 1
- Mme Sarah Claerhout au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Palestine" (n° 7914) 1
- Orateurs: Wouter De Vriendt, Peter De Roover, Sarah Claerhout, Didier Reynders, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales*
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en ex-République yougoslave de Macédoine" (n° 4368) 6
- Orateurs: Philippe Blanchart, Didier Reynders, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales*
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Iran" (n° 4625) 7
- Orateurs: Philippe Blanchart, Didier*

		<b>Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<b>Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de veroordeling van drie Marokkanen voor homoseksualiteit" (nr. 4626)	9		9	Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la condamnation de trois Marocains pour homosexualité" (n° 4626)	
<i>Sprekers:</i> <b>Philippe Blanchart, Didier Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen				<i>Orateurs:</i> <b>Philippe Blanchart, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Stéphane Crusnière aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "Tunesië" (nr. 5620)	10		10	Question de M. Stéphane Crusnière au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la Tunisie" (n° 5620)	
<i>Sprekers:</i> <b>Stéphane Crusnière, Didier Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen				<i>Orateurs:</i> <b>Stéphane Crusnière, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de eerste minister over "het Belgische standpunt omtrent de zogenaamde conflictertsen" (nr. 6106)	12		12	Question de Mme Gwenaëlle Grovonius au premier ministre sur "la position de la Belgique au sujet des 'minerais des conflits'" (n° 6106)	
<i>Sprekers:</i> <b>Gwenaëlle Grovonius, Didier Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen				<i>Orateurs:</i> <b>Gwenaëlle Grovonius, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Samengevoegde vragen van	13		13	Questions jointes de	
- mevrouw Barbara Pas aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de toekenning van het Grootlint in de Leopoldsorde aan de Turkse president" (nr. 6680)	13		13	- Mme Barbara Pas au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la remise du Grand Cordon de l'Ordre de Léopold au président turc" (n° 6680)	
- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de uitreiking van het Grootlint in de Leopoldsorde aan de Turkse president Erdogan" (nr. 6681)	13		13	- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la remise du Grand Cordon de l'Ordre de Léopold au président turc Erdogan" (n° 6681)	
<i>Sprekers:</i> <b>Peter De Roover, Didier Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen				<i>Orateurs:</i> <b>Peter De Roover, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Stéphane Crusnière aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de deelname van België aan VN-missies" (nr. 6724)	14		14	Question de M. Stéphane Crusnière au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la participation de la Belgique aux missions onusiennes" (n° 6724)	
<i>Sprekers:</i> <b>Stéphane Crusnière, Didier Reynders</b> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen				<i>Orateurs:</i> <b>Stéphane Crusnière, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	

Samengevoegde vragen van	15	Questions jointes de	15
- de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de toestand in Palmyra" (nr. 5818)	15	- M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation à Palmyre" (n° 5818)	15
- de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het neergestorte vliegtuig uit Sharm-el-Sheikh en de kans op een terreuraanslag door IS" (nr. 7253)	15	- M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le crash de l'avion en provenance de Charm el-Cheikh et les risques d'un attentat fomenté par l'EI" (n° 7253)	15
- mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het neergestorte vliegtuig in de Sinaï en het aansluitende reisadvies" (nr. 7255)	15	- Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le crash de l'avion dans le Sinaï et l'avis de voyage qui en résulte" (n° 7255)	15
- de heer Georges Dallemagne aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de strijd tegen de financieringsbronnen van Daesh" (nr. 7467)	16	- M. Georges Dallemagne au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la lutte contre les sources de financement de Daesh" (n° 7467)	16
- de heer Éric Thiébaud aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de aanslagen in Parijs op 13 november 2015" (nr. 7487)	16	- M. Éric Thiébaud au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les attentats parisiens du 13 novembre 2015" (n° 7487)	16
- de heer Raoul Hedebouw aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "olie en de financiële middelen van IS" (nr. 7511)	16	- M. Raoul Hedebouw au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le pétrole et les moyens financiers de l'EI" (n° 7511)	16
- de heer Raoul Hedebouw aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de financiële middelen van IS" (nr. 7514)	16	- M. Raoul Hedebouw au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les moyens financiers de l'EI" (n° 7514)	16
- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de politieke oplossing voor het conflict in Syrië" (nr. 7587)	16	- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la solution politique au conflit en Syrie" (n° 7587)	16
- de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de internationale strijd tegen de financiering van Daesh" (nr. 8004)	16	- M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la lutte internationale contre le financement de Daech" (n° 8004)	16

*Sprekers:* **Philippe Blanchart, Wouter De Vriendt, Rita Bellens, Peter De Roover,**

*Orateurs:* **Philippe Blanchart, Wouter De Vriendt, Rita Bellens, Peter De Roover,**

**Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

**Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het Europese nabuurschapsbeleid" (nr. 5819) 20
- Sprekers:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la politique européenne de voisinage" (n° 5819) 20
- Orateurs:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Oekraïne" (nr. 5992) 22
- Sprekers:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Ukraine" (n° 5992) 22
- Orateurs:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie van de jezidi's in Irak" (nr. 6060) 23
- Sprekers:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation des yézidis en Irak" (n° 6060) 23
- Orateurs:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "gedwongen verdwijningen" (nr. 6061) 24
- Sprekers:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la problématique des disparitions forcées" (n° 6061) 24
- Orateurs:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vrouwenrechten in Saudi-Arabië" (nr. 6093) 25
- Sprekers:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les droits de la femme en Arabie saoudite" (n° 6093) 25
- Orateurs:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de houding van Viktor Orbán in de vluchtelingencrisis" (nr. 6521) 26
- Sprekers:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van
- Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'attitude de M. Orbán dans la crise des réfugiés" (n° 6521) 26
- Orateurs:* **Philippe Blanchart, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre

Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de administratieve aanhoudingen en de Palestijnse gevangenen" (nr. 6878)	28	Question de Mme Gwenaëlle Grovonius au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les détentions administratives et les prisonniers palestiniens" (n° 6878)	28
<i>Sprekers: Gwenaëlle Grovonius, Didier Reynders</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs: Gwenaëlle Grovonius, Didier Reynders</i> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Samengevoegde vragen van	29	Questions jointes de	29
- de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de consulaire bijstand aan een Belgisch-Marokkaanse burger" (nr. 7000)	29	- M. Benoit Hellings au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'assistance consulaire à apporter à un citoyen belgo-marocain" (n° 7000)	29
- mevrouw Karine Lalieux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de uitlevering van Belgen aan landen waar de mensenrechten niet altijd worden geëerbiedigd" (nr. 7228)	29	- Mme Karine Lalieux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'extradition de Belges vers des pays où le respect des droits de l'homme n'est pas toujours garanti" (n° 7228)	29
- de heer Marco Van Hees aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "Ali Aarrass" (nr. 7423)	29	- M. Marco Van Hees au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "Ali Aarrass" (n° 7423)	29
<i>Sprekers: Benoit Hellings, Karine Lalieux, Marco Van Hees, Didier Reynders</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs: Benoit Hellings, Karine Lalieux, Marco Van Hees, Didier Reynders</i> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de stand van zaken in India met betrekking tot de depenalisering van homoseksualiteit" (nr. 7920)	32	Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Inde sur la dépenalisation de l'homosexualité" (n° 7920)	32
<i>Sprekers: Philippe Blanchart, Didier Reynders</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs: Philippe Blanchart, Didier Reynders</i> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de lopende TiSA-onderhandelingen inzake energie" (nr. 7922)	33	Question de M. Benoit Hellings au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la négociation en cours du TiSA au sujet de l'énergie" (n° 7922)	33
<i>Sprekers: Benoit Hellings, Didier Reynders</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs: Benoit Hellings, Didier Reynders</i> , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	

- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het testprogramma voor de deradicalisering van extremisten in een Nigeriaanse gevangenis" (nr. 7926) 34
- Sprekers: Philippe Blanchart, Didier Reynders*, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Orateurs: Philippe Blanchart, Didier Reynders*, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vaststelling dat Daesh in België geproduceerde wapens gebruikt" (nr. 7951) 36
- Sprekers: Benoit Hellings, Didier Reynders*, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Orateurs: Benoit Hellings, Didier Reynders*, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het uitbuiten van werknemers in Qatar" (nr. 8017) 38
- Sprekers: Philippe Blanchart, Didier Reynders*, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Orateurs: Philippe Blanchart, Didier Reynders*, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de erkenning van de Palestijnse Staat" (nr. 8042) 39
- Sprekers: Gwenaëlle Grovonius, Didier Reynders*, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Orateurs: Gwenaëlle Grovonius, Didier Reynders*, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales
- Vraag van de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de nietigverklaring door het Europees Hof van Justitie van de overeenkomst tussen de Europese Unie en het Koninkrijk Marokko betreffende liberaliseringsmaatregelen voor het onderlinge handelsverkeer van landbouwproducten, verwerkte landbouwproducten, vis en visserijproducten" (nr. 8046) 40
- Sprekers: Benoit Hellings, Didier Reynders*, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen
- Orateurs: Benoit Hellings, Didier Reynders*, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales



## COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN

van

WOENSDAG 16 DECEMBER 2015

Namiddag

## COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

du

MERCREDI 16 DÉCEMBRE 2015

Après-midi

De behandeling van de vragen en interpellaties vangt aan om 15.55 uur. De vergadering wordt voorgezeten door mevrouw Rita Bellens.

De **voorzitter**: De vraag nr. 2683 van de heer Blanchart wordt ingetrokken.

### **01** Samengevoegde vragen van

- de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vernieling van EU-gefinancierde humanitaire structuren in Oost-Jeruzalem" (nr. 4108)
- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vernielingen van projecten op de Westelijke Jordaanoever door Israël" (nr. 4236)
- de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de plannen van Israël tot sloop van een met Belgisch ontwikkelingsgeld opgebouwde kleuterschool in Al Aqaba" (nr. 6540)
- mevrouw Sarah Claerhout aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Oost-Jeruzalem" (nr. 6736)
- mevrouw Sarah Claerhout aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Palestina" (nr. 7914)

**01.01** **Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): De EU veroordeelde op 10 maart de vernieling – omdat het gebied zagezegd een nationaal park zou zijn – door

Le développement des questions et interpellations commence à 15 h 55 et est présidée par Mme Rita Bellens.

Le **président**: La question n° 2683 de M. Blanchart est retirée.

### **01** Questions jointes de

- M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la destruction de structures humanitaires financées par l'UE à Jérusalem-Est" (n° 4108)
- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la destruction de projets en Cisjordanie par Israël" (n° 4236)
- M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le projet d'Israël de détruire une école maternelle construite avec des fonds de la coopération au développement belge à Al Aqaba" (n° 6540)
- Mme Sarah Claerhout au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation à Jérusalem-Est" (n° 6736)
- Mme Sarah Claerhout au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Palestine" (n° 7914)

**01.01** **Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Le 10 mars, l'Union européenne a condamné la destruction par Israël, sous prétexte que ce

Israël van tijdelijke humanitaire onderkomens in Oost-Jeruzalem, gebouwd met geld van de EU. Volgens resolutie 478 van de VN-Veiligheidsraad zijn alle maatregelen die de status en het karakter van Jeruzalem willen veranderen, ongeldig. Ze mogen niet erkend worden en ze hebben geen gevolg voor de toepasbaarheid van de Vierde Conventie van Genève. Die conventie verbiedt de vernieling van eigendom van de bezette bevolking en verplicht de bezettende macht om humanitaire hulp mogelijk te maken.

Zal België binnen de EU pleiten voor een compensatie van deze onwettige vernieling? Zal België een Europese vraag aan Israël steunen om zich te houden aan zijn internationale verplichtingen? Wat is de stand van zaken in het dossier van de vernieling van Belgische ontwikkelingsprojecten in de Palestijnse gebieden? Hoe ver staat het met het plan om op Europees niveau aan een compensatiemechanisme te werken. Heeft de minister Israël al om compensaties gevraagd? Wat was het antwoord?

**01.02 Peter De Roover (N-VA):** Het aantal vernielingen van EU-gefinancierde projecten in de Palestijnse gebieden neemt toe en de schade bedraagt al meer dan 1,5 miljoen euro. De minister verwees onlangs naar de ontwikkeling van een compensatiemechanisme op Europees niveau. Welk tijdschema werd voor dat engagement vooropgesteld? Wat zijn de resultaten?

Hoeveel Belgische hulp op de Westelijke Jordaanoever werd daadwerkelijk vernield, beschadigd of geconfisqueerd? Zal België compensatie of restitutie vragen, alsook garanties dat dit niet opnieuw gebeurt?

Er vindt momenteel een golf van geweld plaats. Hamas spreekt zelfs van een derde intifada.

Er is weinig diplomatieke activiteit en de minister heeft zelfs onlangs een bezoek aan Israël afgezegd.

Wat is de internationale context waarbinnen het conflict plaatsvindt? Welke initiatieven zijn er? Heeft de minister reeds contact gehad met een van de partijen?

domaine serait un parc national, d'abris humanitaires temporaires à Jérusalem-Est dont les constructions avaient été financées par l'Union européenne. Selon la résolution 478 du Conseil de sécurité des Nations Unies, toutes les mesures ayant pour effet de vouloir changer le statut et le caractère de la ville de Jérusalem sont caduques. Ces mesures ne peuvent pas être reconnues et n'ont aucune incidence dans le cadre de l'applicabilité de la quatrième Convention de Genève, qui interdit la destruction de la propriété des populations occupées et oblige l'occupant à rendre possible l'acheminement d'aide humanitaire à ces populations.

La Belgique plaidera-t-elle, au sein de l'UE, pour l'obtention d'une compensation de cette destruction illégale? La Belgique soutiendra-t-elle la demande européenne auprès d'Israël, s'en tenant ainsi à ses obligations internationales? Qu'en est-il du dossier concernant la destruction de projets de développement belges dans les territoires palestiniens? Où en est le projet d'élaboration d'un mécanisme de compensation au niveau européen? Le ministre a-t-il déjà demandé des compensations au gouvernement israélien? Quelle réponse a-t-il obtenue?

**01.02 Peter De Roover (N-VA):** Les destructions de projets financés par l'Union européenne se multiplient dans les territoires palestiniens. Les dommages s'élèvent déjà à plus de 1,5 million d'euros. Le ministre a récemment fait référence à l'élaboration d'un mécanisme de compensation au niveau de l'Union. Quel calendrier a été proposé dans le cadre de cet engagement? Quels en sont les résultats?

Quelle quantité d'aide belge acheminée en Cisjordanie a effectivement été détruite, endommagée ou confisquée? La Belgique demandera-t-elle des compensations ou des restitutions et exigera-t-elle du gouvernement israélien que de tels événements ne surviendront plus?

À l'heure actuelle, une vague de violence secoue la région. Le Hamas parle même d'une troisième intifada.

L'activité diplomatique est réduite à la portion congrue et le ministre a même récemment annulé une visite en Israël.

Quel est le contexte international dans lequel se joue ce conflit? Quelles initiatives sont prises? Le ministre s'est-il déjà mis en rapport avec l'une des parties à ce conflit?

De **voorzitter**: Aangezien collega Van der Maelen niet aanwezig is, vervalt zijn vraag nr. 6540. De vragen nrs 6736 en 7914 van mevrouw Claerhout werden toegevoegd.

**01.03 Sarah Claerhout (CD&V)**: Mijn eerste vraag betreft de onrust in Oost-Jeruzalem en aan de Tempelberg en de toenemende spanningen op de Westelijke Jordaanoever. Hoe verklaart de minister die berichten over de toenemende onrust? Is er een verband? Hoe schat de minister het effect in op het vredesproces en op het statuut van Oost-Jeruzalem? Hoe ziet de minister de situatie evolueren?

Eind november 2015 bleek dat Israël niet langer wil praten met de Europese instellingen in het kader van de vredesonderhandelingen, als reactie op de beslissing om producten uit de Israëlische nederzettingen op de West Bank verplicht als dusdanig te etiketteren. Deze etikettering wordt door Netanyahu rechtstreeks gekoppeld aan ontwikkelingsprojecten en zou hoogstnoodzakelijke Europese steun aan de Palestijnse bevolking, goed voor 10 miljoen euro, kunnen blokkeren.

Hoe evalueert de minister de uitspraken van premier Netanyahu? Hoe schat hij de gevolgen in voor het vredesproces en voor de Europese ontwikkelingsprojecten in Palestina? Welke implicaties heeft deze situatie op de beslissing van ons land om Palestina te erkennen? Is er een link met de resolutie die we in de Kamer hebben goedgekeurd? Welke stappen acht de minister noodzakelijk?

**01.04 Minister Didier Reynders (Nederlands)**: Het aantal structuren en projecten dat in zone C werd vernietigd of geconfisqueerd, is inderdaad zorgwekkend. Een deel van die structuren en projecten werd door de Europese Unie of door de lidstaten gefinancierd. Zulke vernietigingen hebben een directe impact op de bevolking en zijn duidelijk in strijd met het internationaal humanitair recht. Ze kunnen dus niet zonder reactie blijven.

Israël moet de schade vergoeden, maar ik ben nadrukkelijk voorstander van een gemeenschappelijke Europese aanpak van het probleem. We hebben hierover al constructieve gesprekken gevoerd. De gesprekken zijn niet afgerond, maar er bestaat een consensus om systematisch te reageren op dreigingen, vernielingen en confiscaties. We zullen de komende maanden een inschatting kunnen maken van de

Le **président**: Notre collègue Van der Maelen ne se trouvant pas parmi nous, sa question n° 6540 est supprimée. Les questions n°s 6736 et 7914 de Mme Claerhout se sont ajoutées.

**01.03 Sarah Claerhout (CD&V)**: Ma première question concerne les troubles à Jérusalem-Est et au Mont du Temple, et les tensions croissantes en Cisjordanie. Comment le ministre explique-t-il les communiqués relatifs à l'effervescence grandissante? Existe-t-il un lien? Selon le ministre, quelles répercussions pourraient avoir ces troubles sur le processus de paix et sur le statut de Jérusalem-Est? Comment la situation évoluera-t-elle, à l'estime du ministre?

Fin novembre 2015, Israël a réagi à la décision européenne d'imposer l'étiquetage de tous les produits issus des colonies israéliennes en Cisjordanie en refusant désormais de s'entretenir avec les institutions européennes dans le cadre des négociations de paix. M. Netanyahu a directement associé cet étiquetage aux projets de développement et cette attitude pourrait donner lieu à un blocage des 10 millions d'euros d'aide européenne, indispensables à la population palestinienne.

Que pense le ministre des propos du premier ministre israélien Netanyahu? Selon lui, quelles seront les conséquences de l'attitude de M. Netanyahu pour le processus de paix et les projets européens de développement en Palestine? Quelle incidence cette situation a-t-elle sur la décision de notre pays de reconnaître la Palestine? Existe-t-il un lien avec la résolution que nous avons adoptée à la Chambre? Quelles démarches le ministre estime-t-il nécessaires?

**01.04 Didier Reynders, ministre (en néerlandais)**: Le nombre de structures et de projets qui ont été détruits ou confisqués dans la zone C est en effet impressionnant. Une partie d'entre eux avait été financée par l'Union européenne ou les États membres. Ces destructions ont un impact direct sur la population et violent manifestement le droit international humanitaire. On ne peut donc pas rester sans réaction.

Israël devra indemniser les dommages mais je suis expressément partisan d'une approche européenne de ce problème. Nous avons déjà mené des discussions constructives à ce sujet. Elles ne sont pas terminées mais un consensus s'est dégagé en faveur d'une réaction systématique en présence de menaces, de destructions ou de confiscations. Nous pourrions au cours des prochains mois dresser un bilan de la situation afin de vérifier si les

situatie, om na te gaan of de consultaties van de Israëliëse overheid de vernielingen een halt hebben toegevoerd.

België is zeer actief in heel dit proces en wil dat ook blijven. Tegelijk zullen we in humanitaire bijstand in zone C blijven investeren. De minister van Ontwikkelingssamenwerking kan daar meer uitleg over geven.

De Europese Unie en de Europese lidstaten hebben het vredesproces steeds ondersteund en zij blijven dit ook doen. Het vertrouwen moet worden hersteld en ik wacht in dat verband op aanbevelingen van het zogenaamde Kwartet. Het zijn immers de betrokken partijen zelf die de hoofdverantwoordelijkheid moeten dragen in het onderhandelingsproces. Wij kunnen vanuit de EU en de VN slechts ondersteunen.

Via onze ambassades blijven wij permanent in contact met de lokale politieke autoriteiten. Zelf heb ik recent de Palestijnse minister Azzam al-Amhad ontvangen. Bij deze gelegenheid heb ik het Belgische standpunt herhaald. Ik blijf de partijen oproepen om de toestand niet verder te laten escaleren en werk te maken van een geloofwaardig onderhandelingsproces. Ook in onze contacten met de Israëliëse autoriteiten komt dit steeds ter sprake.

Er moet dringend een geloofwaardig politiek project op de sporen worden gezet om een duurzame vrede te bewerkstelligen. Alleen een onderhandelde tweestatenoplossing kan daarvoor zorgen.

De situatie in Israël is onrustwekkend en explosief. Ik veroordeel alle terreurdaden en aanslagen tegen burgers. De leiders van beide partijen moeten nu tot kalmte en terughoudendheid oproepen. Zij moeten ook alles doen om de spanningen te doen afnemen en elke actie te vermijden die tot een verslechtering van de situatie leidt. Zo moeten de acties van de veiligheidsdiensten zich tot zelfverdediging beperken.

Het status-quo op de Tempelberg moet worden gerespecteerd. Daarover bestaat overeenstemming bij de hele internationale gemeenschap, en ook Netanyahu heeft dat engagement herhaald.

De heer Netanyahu heeft aangekondigd dat hij de contacten met de Europese Unie over het vredesproces in het Midden-Oosten zal opschorten. Dat was trouwens een belangrijke reden om mijn

consultaties de l'État israélien ont mis fin aux destructions.

La Belgique est particulièrement active dans ce processus et entend continuer à l'être. Nous continuerons en même temps à apporter une aide humanitaire dans la zone C. Le ministre de la Coopération au développement pourra vous donner de plus amples informations à ce sujet.

L'Union européenne et ses États membres ont toujours soutenu le processus de paix et continuent à le faire. La confiance doit être rétablie et j'attends à cet égard les recommandations du Quartet. La responsabilité principale du processus de négociation incombe en effet aux parties prenantes. L'Union européenne et les Nations Unies ne peuvent qu'apporter un soutien.

Nous restons en contact permanent avec les autorités politiques locales par l'intermédiaire de nos ambassades. J'ai, pour ma part, récemment reçu le ministre palestinien Azzam al-Amhad et j'ai rappelé à cette occasion le point de vue de la Belgique. Je continue à appeler les parties à éviter toute nouvelle escalade de la situation et à oeuvrer à un processus de négociation crédible. Ce point est également évoqué de façon systématique dans le cadre de nos contacts avec les autorités israéliennes.

Il faut rapidement mettre en place un projet politique crédible pour installer une paix durable. Seule une solution négociée à deux États permettra d'y parvenir.

La situation en Israël est inquiétante et explosive. Je condamne tout acte terroriste et attentat visant des civils. Les dirigeants des deux parties doivent appeler au calme et à la retenue. Ils doivent également tout mettre en œuvre pour réduire les tensions et éviter toute action susceptible d'entraîner une dégradation de la situation. Ainsi, les actions des services de sécurité doivent exclusivement s'inscrire dans le cadre de la légitime défense.

Le maintien du *statu quo* sur le Mont du Temple doit être préservé. La communauté internationale est unanime à ce sujet et même M. Netanyahu a réitéré cet engagement.

Le premier ministre israélien a annoncé la suspension des contacts avec l'Union européenne à propos du processus de paix au Moyen-Orient. C'est du reste l'une des principales raisons de

bezoek uit te stellen. De EU blijft nochtans contacten met de Israëlische autoriteit hebben. Mevrouw Mogherini heeft twee weken geleden met de eerste minister contact gehad in de marge van COP21. De EU moet immers een belangrijke rol in het vredesproces blijven spelen, niet alleen in het Kwartet, maar ook in een bredere zin. België zal daarvoor blijven pleiten. De EU heeft nu zelfs een speciaal gezant voor het Midden-Oosten.

Netanyahu reageerde zeer slecht op de nieuwe regels in verband met etikettering van producten afkomstig van de grondgebieden die nu onder de controle van Israël zijn.

Wij blijven humanitaire hulp in zone C leveren, in overeenstemming met het internationaal recht.

Voor de Europese projecten in Palestijns gebied zal onze reactie zich baseren op feiten en niet op verklaringen. Wij wachten nu op een evaluatie van de precieze feiten.

We krijgen de partners momenteel niet rond de tafel, maar we blijven onze contacten onderhouden. We zullen proberen om begin volgend jaar een nieuw bezoek te organiseren, wat ik ook al gezegd heb aan de ambassadeur van Israël en aan de minister van de Palestijnse overheid. De precieze datum zal nog worden vastgelegd in overleg met de Europese Unie en de partners ter plaatse.

**01.05 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen):** De marge voor unilaterale actie van een land als België is zeer klein. Maar we kunnen toch meer doen. Waarom bijvoorbeeld heeft de minister nog geen bilaterale vraag gesteld naar schadevergoeding voor de vernielingen in het door België gefinancierde Khirbat al-Tawil? Daar hebben we Europa niet voor nodig. De Israëlische ambassadrice heeft me bevestigd dat zij geen enkele vraag van België in die zin heeft ontvangen.

Zij zei ook dat België voortaan voor alle ontwikkelingsprojecten in zone C de vergunningsaanvraag op voorhand zal richten tot de Israëlische overheid. Klopt dat? Wat houdt dat in?

**01.06 Peter De Roover (N-VA):** De bilaterale

l'annulation de mon voyage en Israël. Le dialogue entre l'UE et le gouvernement israélien n'est cependant pas rompu. Il y a deux semaines, en marge de la COP21, Mme Mogherini s'est entretenue avec le premier ministre israélien. L'UE doit en effet rester étroitement associée au processus de paix, pas uniquement dans le cadre du Quartet, mais également à un plus large échelon. La Belgique continuera à plaider pour cet engagement. L'UE a désormais un représentant spécial pour le processus de paix au Moyen-Orient.

M. Netanyahu s'est montré vivement contrarié à l'annonce des nouvelles règles d'étiquetage des produits en provenance des territoires actuellement sous contrôle israélien.

Nous continuons à fournir une aide humanitaire dans la zone C, conformément aux dispositions du droit international.

En ce qui concerne les projets européens développés en territoire palestinien, notre réaction sera fondée sur des faits et non sur des déclarations. Nous attendons précisément une évaluation des faits concrets.

Nous ne parvenons actuellement pas à réunir les partenaires autour de la table, mais nous maintenons le contact avec nos interlocuteurs. Comme je l'ai déjà fait savoir à l'ambassadrice d'Israël et au ministre de l'autorité palestinienne, nous tenterons d'organiser une nouvelle visite au début de l'année prochaine. La date précise de ce déplacement sera fixée en concertation avec l'Union européenne et les partenaires locaux.

**01.05 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen):** Un pays tel que la Belgique dispose d'une marge de manœuvre très limitée pour entamer des actions unilatérales. Nous pouvons toutefois faire davantage. Pourquoi, par exemple, le ministre n'a-t-il encore formulé aucune demande bilatérale de dédommagement pour la destruction d'infrastructures financées par la Belgique à Khirbat al-Tawil? Nous n'avons pas besoin de l'Europe dans ce dossier. L'ambassadrice israélienne m'a confirmé qu'elle n'avait reçu aucune demande en ce sens de la part de la Belgique.

Elle a également déclaré que la Belgique allait dorénavant adresser préalablement des demandes d'autorisation à l'administration israélienne pour tous les projets de développement dans la zone C. Confirmez-vous ces propos? En quoi consistent ces procédures?

**01.06 Peter De Roover (N-VA):** Nous ne pouvons

dimensie van deze aangelegenheid mogen wij inderdaad niet uit het oog verliezen. We moeten alle mogelijkheden in deze ten volle uitputten omdat wij hier te maken hebben met een zaak die internationaal-rechtelijk moeilijk te betwisten is. Ook ik ben voorstander van een tweestatenoplossing, en dat doel dient men onder andere door de contacten met Israël te intensifiëren.

**01.07 Sarah Claerhout** (CD&V): Het antwoord van de minister was weinig bemoedigend. België moet een visie ontwikkelen, nadenken over welke stappen men kan zetten, uiteraard in een Europese context. Alleen dan heeft het bezoek aan de gebieden zin.

Er is een Kamerbrede consensus dat ons land een rol van belang kan spelen. De minister moet daar gebruik van maken.

**01.08 Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Kan de minister toelichting geven bij die uitspraak van de Israëlische ambassadrice?

**01.09 Minister Didier Reynders** (*Nederlands*): Ik heb contact met de ministers, maar op een uitspraak van een ambassadeur geef ik geen commentaar. Ik was er ook niet bij aanwezig.

**01.10 Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Zal België een voorafgaande aanvraag richten aan Israël?

**01.11 Minister Didier Reynders** (*Nederlands*): Dat was nooit het geval en dat blijft zo.

*Het incident is gesloten.*

**02 Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië" (nr. 4368)**

**02.01 Philippe Blanchart** (PS): In mei jongstleden eiste de confrontatie tussen politie en opstandelingen in Macedonië 22 doden en 38 gewonden. Dertig individuen van de Albanese minderheid werden in verdenking gesteld wegens terrorisme. Een ganse wijk werd verwoest door ontploffingen en schietpartijen met zware wapens. De NAVO en de Europese Unie vrezen een heropflakking van het conflict van 2001.

Hoe evolueerde de situatie in Macedonië? Wat is de houding van de buurlanden (Kosovo, Albanië, Servië en Griekenland)? Wat is de stand van zaken

effectivement pas perdre de vue la dimension bilatérale de cette problématique. Nous devons exploiter pleinement toutes les options possibles, car nous sommes face à une situation difficilement contestable sur la base du droit international. Je suis également partisan d'une solution à deux États, un objectif auquel nous pouvons contribuer en intensifiant notamment les contacts avec Israël.

**01.07 Sarah Claerhout** (CD&V): La réponse du ministre était peu encourageante. La Belgique doit élaborer une vision et réfléchir aux démarches qu'elle peut entreprendre, dans un contexte européen, bien entendu. Ce n'est qu'alors qu'une visite dans la région aura du sens.

Il existe un large consensus au sein de la Chambre au sujet du rôle important que notre pays peut jouer à cet égard. Le ministre doit en tirer parti.

**01.08 Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Le ministre peut-il en dire davantage sur les déclarations de l'ambassadrice d'Israël?

**01.09 Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): J'entretiens des contacts avec les ministres mais je ne livre pas de commentaires sur les déclarations d'ambassadeurs. Je n'étais d'ailleurs pas présent.

**01.10 Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): La Belgique adressera-t-elle une demande préalable à Israël?

**01.11 Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): Cela n'a jamais été le cas et cela ne changera pas.

*L'incident est clos.*

**02 Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en ex-République yougoslave de Macédoine" (n° 4368)**

**02.01 Philippe Blanchart** (PS): En mai dernier, des affrontements en Macédoine entre la police et des insurgés ont fait 22 morts et 38 blessés. Trente individus issus de la minorité albanaise ont été inculpés pour terrorisme. Un quartier entier a été sinistré par les explosions et les tirs aux armes lourdes. L'OTAN et l'Union européenne craignent une résurgence du conflit de 2001.

Comment a évolué la situation en Macédoine? Quelle est l'attitude des voisins (Kosovo, Albanie, Serbie et Grèce)? Qu'en est-il de la candidature de

met betrekking tot de kandidatuur van Macedonië voor toetreding tot de EU en zijn wil om de NAVO te integreren? Welke diplomatieke initiatieven worden genomen door de EU en de Raad van Europa?

**02.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): Deze ontwikkelingen zijn inderdaad verontrustend. Tijdens mijn gesprekken met de vertegenwoordigers van Macedonië heb ik gewezen op eenieders verantwoordelijkheid in de oplossing van de politieke crisis.

De situatie is enigszins ontspannen na een akkoord tussen de oppositie en de meerderheid dat voorziet in een overgangperiode tot aan vroegtijdige verkiezingen in april 2016. Er werd vooruitgang geboekt: de oppositie zetelt opnieuw in het Parlement, een bijzonder procureur werd aangesteld, de regering telt voortaan ook leden van de oppositie. Een regering zal worden samengesteld honderd dagen voor de verkiezingen om die verkiezingen te organiseren.

In Kumanovo hebben alle belanghebbenden getracht de gemoederen te bedaren om een interethnisch incident te voorkomen. Er blijven evenwel heel wat grijze zones over wat er zich echt heeft voorgedaan.

Ik heb gepleit voor een diepgaand onderzoek.

In verband met de toetreding tot de Europese Unie wordt in het verslag van 2015 van de Europese Commissie opnieuw geadviseerd om de onderhandelingen te starten. De onderhandelingen kunnen echter pas worden aangevat nadat de akkoorden van 2 juni en van 15 juli zijn uitgevoerd. De politieke crisis speelt een negatieve rol. De politieke krachten moeten hun inspanningen voortzetten zodat de parlementsverkiezingen van april 2016 zo goed mogelijk verlopen.

**02.03** **Philippe Blanchart** (PS): De verkiezingen van april 2016 zullen veel antwoorden aanreiken.

*Het incident is gesloten.*

**03** **Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Iran" (nr. 4625)**

**03.01** **Philippe Blanchart** (PS): Het aantreden van Hassan Rohani in 2013 moest gepaard gaan met een aanzet tot democratisering en met een dooi in de internationale betrekkingen. Zijn beleid lijkt niet in die richting te wijzen.

la Macédoine à l'UE et de sa volonté d'intégrer l'OTAN? Quelles sont les initiatives diplomatiques de l'UE ou du Conseil de l'Europe?

**02.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Ces développements sont inquiétants, en effet. Lors de mes entretiens avec des représentants macédoniens, j'ai appelé à la responsabilité de chacun dans le règlement de la crise politique.

La situation s'est quelque peu détendue avec un accord entre opposition et majorité prévoyant une période de transition menant à des élections anticipées en avril 2016. Des progrès ont eu lieu: retour de l'opposition au Parlement, nomination d'un procureur spécial ou entrée au gouvernement de représentants de l'opposition. Un gouvernement sera formé cent jours avant les élections pour les organiser.

À Kumanovo, tous les intéressés ont veillé à apaiser les esprits et à éviter un incident interethnique. Il reste cependant pas mal de zones grises sur ce qui s'est réellement passé.

J'ai plaidé pour une enquête approfondie.

S'agissant de l'adhésion à l'Union européenne, le rapport de 2015 de la Commission européenne recommande à nouveau d'entamer des négociations. Elles sont toutefois conditionnées à la mise en œuvre des accords du 2 juin et du 15 juillet. La crise politique ne joue pas un rôle favorable. Les forces politiques doivent poursuivre leurs efforts afin que les élections législatives d'avril 2016 se déroulent le mieux possible.

**02.03** **Philippe Blanchart** (PS): Les élections d'avril 2016 apporteront de nombreuses réponses

*L'incident est clos.*

**03** **Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Iran" (n° 4625)**

**03.01** **Philippe Blanchart** (PS): L'accession au pouvoir d'Hassan Rohani, en 2013, devait s'accompagner d'une ouverture vers la démocratie et d'un apaisement des relations internationales. Sa politique ne semble pas celle-là.

In april kreeg de feministische krant *Zanan* een verschijningsverbod omdat het artikels had gepubliceerd die "de openbare zedelijkheid aantastten" en "het samenwonen van niet getrouwde koppels aanmoedigden". De hoofdredactrice moet in principe voor de rechter verschijnen.

Volgens het VN-rapport van maart 2015 zou Iran vorig jaar een "erg zorgwekkend" aantal terechtstellingen hebben voltrokken en zou het land zijn belofte niet zijn nagekomen op het stuk van de bescherming van de etnische en religieuze minderheden. Men stelt een stijgend aantal schendingen van de vrouwenrechten en van de rechten van journalisten en opposanten vast. Tussen januari en november 2014 werden blijkbaar ten minste 500 mensen geëxecuteerd.

Hoe is de situatie van de mensenrechten en de plaats van de vrouw in Iran geëvolueerd? Hoe staat het met de vrijheid van meningsuiting? Welke mogelijkheden zijn er om een dialoog met het land aan te knopen? Wat is de houding van de Belgische diplomatie?

**03.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): Ik deel uw bezorgdheid over de mensenrechtensituatie in Iran: in het eerste halfjaar van 2015 werd 532 keer de doodstraf uitgesproken, in 70 procent van de gevallen wegens drugsmokkel of -handel; de vrijheid van meningsuiting en de vrouwenrechten worden er met voeten getreden.

Niettegenstaande de nucleaire deal blijven de EU-sancties tegen Iran wegens de schending van de mensenrechten van kracht. De VN-Mensenrechtenraad heeft in 2011 met steun van België een speciale rapporteur voor de mensenrechtensituatie in Iran aangesteld.

Tijdens de sessie van de Mensenrechtenraad van maart heeft België de kwestie van de minimumnormen en de vrouwenrechten aan de orde gesteld, en de Iraanse autoriteiten opnieuw opgeroepen tot samenwerking met de speciale rapporteur. In oktober 2014 heeft ons land in het kader van de universele periodieke doorlichting van Iran ook aanbevelingen geformuleerd met betrekking tot de doodstraf, het recht op een eerlijk proces en de vrijheid van meningsuiting.

België kaart die kwesties regelmatig aan tijdens bilaterale contacten, en de mensenrechten komen in onze bilaterale betrekkingen met Iran stelselmatig aan bod.

En avril, le journal féministe *Zanan* a été suspendu pour des articles "portant atteinte à la moralité publique" en "promouvant la cohabitation des couples non mariés". La rédactrice en chef devrait être traduite en justice.

Selon le rapport des Nations Unies de mars 2015, l'Iran a procédé l'an dernier à un nombre "vivement inquiétant" d'exécutions et n'a pas tenu sa promesse de protéger les minorités ethniques et religieuses. Les violations des droits des femmes, des journalistes et des opposants s'accumulent. Cinq cents personnes au moins auraient été exécutées entre janvier et novembre 2014.

Comment évoluent les droits de l'Homme et la place des femmes en Iran? Où en est la liberté d'expression? Quelles sont les possibilités de dialogue avec ce pays et quelle est l'attitude de la diplomatie belge?

**03.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Je partage votre préoccupation sur la situation des droits de l'homme en Iran: 532 peines capitales ont été prononcées au premier semestre 2015, dont 70 % sont liés au trafic de drogue; la liberté d'expression et droits des femmes sont bafoués.

Les sanctions adoptées par l'UE à l'égard de l'Iran pour le non-respect des droits de l'homme restent en vigueur, indépendamment de la question nucléaire. Le Conseil des droits de l'homme des Nations Unies a nommé un rapporteur spécial sur la situation des droits de l'homme en Iran en 2011, ce que la Belgique a soutenu.

Lors de la session de mars du Conseil des droits de l'homme, la Belgique a abordé les questions des standards minimaux et des droits des femmes et a réitéré son appel aux autorités iraniennes à coopérer avec le rapporteur spécial. En octobre 2014, elle a aussi formulé des recommandations concernant la peine de mort, le droit à un procès équitable et la liberté d'expression lors de l'examen périodique universel concernant l'Iran.

La Belgique aborde régulièrement ces questions dans ses contacts bilatéraux et les droits humains font partie intégrante de nos relations bilatérales avec l'Iran.



Mijn Iraanse ambtgenoot heeft zich ertoe verbonden het issue van de doodstraf ter sprake te brengen in het kader van de bilaterale besprekingen met België én de dialoog met Europa.

Daarom had ik het ook over de vele executies van drugsdealers. Er wordt immers gesproken over een mogelijke gedachteswisseling over andere middelen om de drugshandel, die zeer grote proporties aanneemt in Iran, te bestrijden.

Er is nog enorm veel werk aan de winkel en we kunnen daar vanaf 1 januari op terugkomen, want België werd zoals u weet herverkozen tot lid van de VN-Mensenrechtenraad.

**03.03 Philippe Blanchart (PS):** Ik dank u dat u de situatie in Iran blijft volgen.

*Het incident is gesloten.*

**04 Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de veroordeling van drie Marokkanen voor homoseksualiteit" (nr. 4626)**

**04.01 Philippe Blanchart (PS):** In mei werden er drie Marokkanen tot drie jaar cel veroordeeld omdat ze homoseksueel zijn. Ze werden ook vervolgd voor "prostitutie" en "belemmering van het onderzoek."

In maart heeft *Human Rights Watch* Marokko tevergeefs opgeroepen homoseksualiteit op grond van het door de grondwet van het Koninkrijk gewaarborgde recht op privacy te decriminaliseren.

Welke feedback krijgt u met betrekking tot de rechten van de lgbti's in Marokko? Zijn er opvallende ontwikkelingen te melden? Heeft u het met de Marokkaanse autoriteiten al gehad over de rechten van de lgbt's, een fundamenteel onderdeel van de mensenrechten in dat partnerland van onze ontwikkelings samenwerking?

**04.02 Minister Didier Reynders (Frans):** In de Marokkaanse grondwet van 2011 worden er meer dan 20 artikelen gewijd aan de mensenrechten en wordt er een Nationale Raad voor de Mensenrechten ingesteld. Dat is een positieve ontwikkeling maar de context is niet altijd gunstig voor meer openheid met betrekking tot de mensenrechten van de lgbti's.

Homoseksualiteit wordt er getolereerd als die discreet in praktijk wordt gebracht, maar de wet

Mon homologue iranien s'est engagé à aborder cette situation de la peine de mort dans le dialogue bilatéral avec la Belgique comme il s'est engagé à le faire dans le dialogue avec l'UE.

C'est pour cela que j'évoquais le nombre d'exécutions liées au trafic des drogues, car un des débats est effectivement d'échanger sur les autres moyens de lutter contre ce trafic qui est très important en Iran.

Il reste énormément de travail et nous aurons l'occasion d'y revenir dès le 1<sup>er</sup> janvier prochain, car, comme vous le savez, la Belgique a été réélue au Conseil des droits de l'homme des Nations-Unies.

**03.03 Philippe Blanchart (PS):** Je vous remercie de continuer à suivre la situation en Iran.

*L'incident est clos.*

**04 Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la condamnation de trois Marocains pour homosexualité" (n° 4626)**

**04.01 Philippe Blanchart (PS):** En mai, trois Marocains ont été condamnés pour homosexualité à trois ans de prison ferme. Ils ont également été poursuivis pour "prostitution" et "entrave à l'enquête".

En mars, *Human Rights Watch* avait appelé en vain le Maroc à dépénaliser l'homosexualité sur base du droit à la vie privée garanti par la Constitution du royaume.

Quels retours vous reviennent-ils des droits des LGBTI au Maroc? Y a-t-il eu des évolutions notoires? Avez-vous déjà parlé avec les autorités du pays des droits des LGBTI, élément fondamental des droits humains dans ce pays partenaire de notre coopération?

**04.02 Didier Reynders, ministre (en français):** La Constitution marocaine de 2011 consacre plus de vingt articles aux droits de l'homme et organise un Conseil national des droits de l'homme. Cette évolution est positive mais le contexte n'est pas toujours propice à l'ouverture pour les droits humains des personnes LGBTI.

L'homosexualité y est tolérée si elle est discrète mais la loi pénalise les "actes impudiques ou

bestraft "onzedige en tegennatuurlijke handelingen" tussen personen van hetzelfde geslacht en verbiedt op basis van de seksuele geaardheid opgerichte verenigingen.

Er werden al initiatieven genomen om het taboe op homoseksualiteit te doorbreken en voor een afschaffing van de wet te ijveren. Dit jaar heeft een groep die het opneemt voor de rechten van de minderheden een manifest gepubliceerd waarin er voor de afschaffing van elke vorm van discriminatie in Marokko wordt gepleit.

De gesprekken over mensenrechten met de Marokkaanse overheid passen in een globale benadering van de mensenrechten, met inbegrip van de rechten van de lgbti's, op bilateraal en Europees niveau.

Ik zie erop toe dat deze problematiek bijzondere aandacht krijgt. Begin volgend jaar zijn er bilaterale contacten met regeringsleden gepland.

De **voorzitter**: De vragen nrs 4662 van de heer Crusnière, 7813 van de heer Van der Maelen, 5257 van de heer Van Hecke en 5376 van de heer De Vriendt zijn omgezet in schriftelijke vragen.

*Het incident is gesloten.*

**05** **Vraag van de heer Stéphane Crusnière aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "Tunesië" (nr. 5620)**

**05.01** **Stéphane Crusnière (PS)**: Na de aanslagen in Tunesië in juni en november liet u weten dat u beter wilde samenwerken met verscheidene Europese lidstaten en met de landen rond de Middellandse Zee om het terrorisme beter te bestrijden.

De bestrijding van het terrorisme is cruciaal en concrete samenwerkingsvormen zijn dus op hun plaats, maar de socialistische fractie is van oordeel dat Tunesië en onze burens rond de Middellandse Zee voor Europa een prioriteit moeten vormen in ruime zin. Er moet naar een economische heropleving worden toegewerkt om te voorkomen dat de bevolking gedesillusioneerd raakt.

U hebt zich uitgesproken voor een betere informatie-uitwisseling tussen de landen van de EU en de Middellandse Zeelanden. Hoe ziet u dat concreet?

contre-nature" entre personnes de même sexe et interdit les associations fondées sur les tendances sexuelles.

Certaines initiatives ont vu le jour pour lever le tabou de l'homosexualité et demander l'abrogation de la loi. Cette année, un groupe de défense des droits des minorités a publié un manifeste pour l'élimination de toute discrimination au Maroc.

Les échanges sur les droits de l'homme avec les autorités s'inscrivent dans une approche globale des droits humains, y compris ceux des LGBTI, au niveau bilatéral et au niveau européen.

Je veille à accorder une importance particulière à cette question. Des contacts bilatéraux sont prévus au début de l'an prochain avec des membres du gouvernement.

Le **président**: Les questions n<sup>os</sup> 4662 de M. Crusnière, 7813 de M. Van der Maelen, 5257 de M. Van Hecke et 5376 de M. De Vriendt sont transformées en questions écrites.

*L'incident est clos.*

**05** **Question de M. Stéphane Crusnière au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la Tunisie" (n° 5620)**

**05.01** **Stéphane Crusnière (PS)**: Après les attentats survenus en Tunisie en juin et en novembre, vous avez annoncé vouloir mieux coopérer avec plusieurs États membres de l'UE et les pays de la Méditerranée pour améliorer la lutte contre le terrorisme.

Celle-ci est essentielle et justifie des collaborations concrètes, mais le groupe socialiste considère que la Tunisie et notre voisinage méditerranéen doivent être une priorité au sens large: il faut favoriser la relance économique pour éviter la désillusion de la population.

En quoi consiste votre volonté d'établir une collaboration en matière d'échanges d'informations entre les pays de l'UE et les pays méditerranéens?

Hoe staat het met de samenwerking tussen Europa en België, enerzijds, en Tunesië, anderzijds, om de democratisering van het land en zijn economische heropleving te steunen?

Is het Europese nabuurschapsbeleid aangepast aan de sociaal-economische en veiligheidsuitdagingen in die regio?

**05.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): De veiligheidssituatie in Tunesië blijft bijzonder zorgwekkend, zoals bleek uit de aanslag op 24 november. Sinds de aanslagen in juni van dit jaar, versterkte de EU haar samenwerking in het kader van de terrorismebestrijding en kende ze extra steun toe om de sociaal-economische uitdagingen waar het land voor staat, aan te gaan, want Tunesië blijft voor de EU een prioriteit. In april 2014 werd er een bevoorrecht partnerschap gesloten met Tunesië en er kwam een actieplan voor de periode 2013-2017, met de bijbehorende financiering.

In het kader van het nieuwe Europese nabuurschapsbeleid zal er steun gaan naar inclusieve economische en sociale ontwikkeling en zal de nadruk worden gelegd op een intensievere samenwerking met de partnerlanden in de veiligheidssector.

Veilige, wettelijke mobiliteit enerzijds en het aanpakken van irreguliere migratie, mensenhandel en mensensmokkel anderzijds zijn ook prioritair.

De EU maakt, net als België, deel uit van de groep van de belangrijkste bilaterale partners, de G7+3, die Tunesië proberen te helpen bij de aanpak van de terrorismedreiging en het gewelddadige extremisme.

Sinds 2011 ondersteunt België zowel op bilateraal vlak als in de EU actief het democratische overgangsproces. Diverse Belgische instanties hebben projecten in tal van sectoren gefinancierd.

Eind september hebben de minister van Binnenlandse Zaken, de minister van Landsverdediging en de staatssecretaris voor Asiel en Migratie een bezoek gebracht aan Tunesië om de basis te leggen voor een nauwere samenwerking in die domeinen.

Sinds de recentste aanslagen raden we reizen naar Tunesië af als dat niet strikt noodzakelijk is, wegens het aanhoudende hoge dreigingsniveau in het land, ook al zijn we ons bewust van de inspanningen die

Comment se porte la collaboration de la Belgique et celle de l'UE avec la Tunisie pour soutenir sa démocratisation et sa relance économique?

La politique européenne de voisinage est-elle adaptée aux défis sécuritaires et socioéconomiques de cette région?

**05.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): La situation sécuritaire en Tunisie reste très précaire, l'attentat du 24 novembre nous l'a rappelé. Depuis les attentats de juin, l'UE a renforcé sa coopération dans la lutte contre le terrorisme et accru son appui pour faire face aux défis socioéconomiques du pays, car la Tunisie est prioritaire pour l'UE. Cela s'est traduit dans un partenariat privilégié conclu avec la Tunisie en avril 2014 et dans un plan d'action portant sur la période 2013-2017, couplé à un engagement financier.

La nouvelle politique européenne de voisinage soutiendra un développement économique et social inclusif et mettra l'accent sur l'intensification du travail avec les pays partenaires dans le secteur de la sécurité.

L'avènement d'une mobilité sûre et légale d'une part et la lutte contre les migrations clandestines, la traite et le passage illicite d'êtres humains d'autre part, constituent aussi des priorités.

L'UE, comme la Belgique, fait partie du groupe des principaux partenaires bilatéraux, le G7+3, qui cherchent à aider la Tunisie à lutter contre la menace du terrorisme et de l'extrémisme violent.

Depuis 2011, la Belgique s'est mobilisée sur le plan bilatéral et au sein de l'UE pour soutenir le processus de transition démocratique. Des projets ont été financés par diverses instances belges dans de nombreux secteurs.

Fin septembre, le ministre de l'Intérieur, le ministre de la Défense et le secrétaire d'État à l'Asile et à la Migration ont effectué une visite en Tunisie pour jeter les bases d'une coopération plus étroite dans ces domaines.

Depuis les derniers attentats, en raison de la persistance d'un niveau de menace élevé dans le pays, nous déconseillons les voyages non essentiels vers la Tunisie, même si nous sommes

de Tunesische autoriteiten leveren om de veiligheidssituatie te verbeteren en de terreurdreiging aan te pakken.

Er worden op NAVO-niveau maatregelen genomen om de opleiding van de *special forces* en de veiligheidstroepen in Tunesië te versterken. De minister van Defensie werd gesensibiliseerd voor een Belgische bijdrage in dat verband.

*Het incident is gesloten.*

**06** Vraag van mevrouw Gwenaëlle Grovonijs aan de eerste minister over "het Belgische standpunt omtrent de zogenaamde conflictertsen" (nr. 6106)

**06.01** Gwenaëlle Grovonijs (PS): In juli keurde de meerderheid een resolutie over conflictertsen goed waarin een minder moedig standpunt wordt ingenomen dan dat van het Europese Parlement aangezien zij gebaseerd is op een vrijwillige demarche van de bedrijven.

Welk standpunt zal België op de Europese Raad verdedigen? Zal u de invoering van een systeem van verplichte en passende zorgvuldigheid van het begin tot het einde van de productieketen eisen? Zal u ook eisen dat die verplichting opgelegd wordt aan alle bedrijven die conflictertsen op de markt brengen in Europa? Zal u vragen dat die verordening de OESO-definitie van conflictgebied overneemt?

**06.02** Minister Didier Reynders (*Frans*): De tekst van de verordening over de toeleveringsketens voor de invoerders van tin, tantalium, wolfram, van hun erts en van goud afkomstig van conflictgebieden en van risicogebieden maakte het voorwerp uit van een resolutie in het Belgisch Parlement. In de Raad werd er een stilteprocedure ingesteld voor een ontwerp voor een gemeenschappelijk standpunt. Dat ontwerp bepaalt dat de invoerders aan bepaalde eisen moeten voldoen, o.a. een zorgvuldigheidsverplichting. België is er voorstander van om dat voorstel van het Luxemburgse voorzitterschap als basis te gebruiken voor onderhandelingen met de andere instellingen.

Tijdens de procedure zal België toezien op een gelijke behandeling van de Europese en niet-Europese operatoren en op de harmonisering van de definities van de OESO en de Europese verordening.

**06.03** Gwenaëlle Grovonijs (PS): Aangezien een en ander aan de gang is, zal ik hierop terugkomen en u opnieuw ondervragen.

conscients des efforts des autorités tunisiennes pour améliorer la situation sécuritaire et lutter contre la menace terroriste.

Des dispositions sont prises au sein de l'OTAN pour renforcer la formation des forces spéciales et des forces de sécurité en Tunisie. Le ministre de la Défense a été sensibilisé à une participation belge en la matière.

*L'incident est clos.*

**06** Question de Mme Gwenaëlle Grovonijs au premier ministre sur "la position de la Belgique au sujet des 'minerais des conflits'" (n° 6106)

**06.01** Gwenaëlle Grovonijs (PS): En juillet, la majorité a adopté une résolution sur les "minerais des conflits" défendant une position moins courageuse que celle du Parlement européen en la matière, basée sur une démarche volontaire des entreprises.

Quelle sera la position de la Belgique dans ce dossier au sein du Conseil européen? Exigerez-vous un système de diligence raisonnable obligatoire du début à la fin de la chaîne de production? Exigerez-vous que l'obligation concerne toute entreprise qui place ces minerais en Europe? Plaiderez-vous pour que ce règlement reprenne la définition de zone de conflit utilisée par l'OCDE?

**06.02** Didier Reynders, ministre (*en français*): Le texte de règlement relatif aux chaînes d'approvisionnement pour les importateurs d'étain, de tantale, de tungstène, de leurs minerais et d'or originaires de zones de conflit ou à haut risque a fait l'objet d'une résolution du Parlement belge. Au Conseil, un projet de position est sous procédure de silence: il prévoit que les importateurs répondent à certaines exigences, notamment en termes de devoir de diligence. La Belgique soutient cette proposition de la présidence luxembourgeoise comme base de négociation avec les autres institutions.

Au cours de la procédure, la Belgique veillera au traitement équilibré des opérateurs européens et non européens et à la convergence des définitions de l'OCDE et du règlement européen.

**06.03** Gwenaëlle Grovonijs (PS): Puisque tout cela est en cours, je reviendrai avec des questions.

*Het incident is gesloten.*

De **voorzitter**: De vragen nrs 6495 van de heer Dallemagne en 6882 van mevrouw Claerhout worden omgezet in schriftelijke vragen.

**07** **Samengevoegde vragen van**

- mevrouw Barbara Pas aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de toekenning van het Grootlint in de Leopoldsorde aan de Turkse president" (nr. 6680)
- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de uitreiking van het Grootlint in de Leopoldsorde aan de Turkse president Erdogan" (nr. 6681)

**07.01** **Peter De Roover (N-VA)**: Van 6 tot 8 oktober heeft de Turkse president Erdogan ons land bezocht. Hij ontving bij die gelegenheid uit handen van de Koning het Grootlint in de Leopoldsorde. Ik ga ervan uit dat dit een puur protocollaire kwestie was, waarmee België geenszins stelling wou innemen of enigerlei steun verlenen in het licht van de Turkse verkiezingen die vlak daarna hebben plaatsgevonden.

Zijn er staatshoofden die tijdens hun staatsbezoek aan België geen decoratie zoals het Grootlint hebben ontvangen?

Wanneer werd de beslissing genomen om de Turkse president voor een bezoek aan België uit te nodigen? Waarom kreeg dit bezoek het statuut van 'staatsbezoek' en niet dat van 'werkbezoek'?

**07.02** **Minister Didier Reynders (Nederlands)**: Ter gelegenheid van de opening van Europalia Turkije 2015 werd de Turkse president Erdogan door de Koning op 27 februari 2015 uitgenodigd voor een staatsbezoek van 4 oktober tot 6 oktober. Zoals gebruikelijk bij een staatsbezoek werden daarbij eretekens op het hoogste niveau uitgereikt, waaronder het Grootlint in de Leopoldsorde. Er was geen advies nodig van de Consultatieve Commissie en de wettelijke procedure inzake de toekenning van eervolle onderscheidingen in de nationale orden was hier evenmin van toepassing.

In de voorbije twintig jaar werd in het raam van staatsbezoeken het Grootlint in de Leopoldsorde uitgereikt aan de staatshoofden van China, Frankrijk, Duitsland, Roemenië, Hongarije, Letland,

*L'incident est clos.*

La **présidente**: Les questions n° 6495 de M. Dallemagne et n° 6882 de Mme Claerhout sont transformées en questions écrites;

**07** **Questions jointes de**

- Mme Barbara Pas au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la remise du Grand Cordon de l'Ordre de Léopold au président turc" (n° 6680)
- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la remise du Grand Cordon de l'Ordre de Léopold au président turc Erdogan" (n° 6681)

**07.01** **Peter De Roover (N-VA)**: Le président turc, M. Erdogan, a effectué une visite officielle dans notre pays du 6 au 8 octobre dernier. Le Roi lui a remis à cette occasion le Grand cordon de l'ordre de Léopold. J'ose espérer qu'il s'agit là d'un geste purement protocolaire qui n'impliquait aucune prise de position ni un quelconque soutien de la part de notre pays dans le cadre des élections présidentielles qui se déroulaient quelques jours plus tard en Turquie.

Des chefs d'État n'ont-ils pas reçu de décoration comme le Grand cordon de l'ordre de Léopold lors de leur visite d'État en Belgique?

Quand le gouvernement belge a-t-il décidé d'inviter le président turc à venir en Belgique? Pourquoi le statut de 'visite d'État' plutôt que de 'visite de travail' a-t-il été octroyé à cette visite?

**07.02** **Didier Reynders, ministre (en néerlandais)**: Le 27 février 2015, dans le cadre de l'organisation d'Europalia Turquie 2015, le Roi a invité le président turc M. Erdogan à effectuer une visite d'État dans notre pays du 4 au 6 octobre. Comme le veut la coutume lors de telles visites, des distinctions honorifiques du plus haut rang ont été remises au président et parmi elles le Grand cordon de l'ordre de Léopold. L'avis de la Commission consultative n'était pas requis et la remise de cette distinction honorifique n'était pas davantage soumise aux dispositions légales régissant l'octroi de distinctions honorifiques dans les Ordres nationaux.

Dans le cadre des visites d'État effectuées au cours des vingt dernières années, le Grand cordon de l'ordre de Léopold a été remis aux chefs d'État de la Chine, de la France, de l'Allemagne, de la

Kazachstan, Litouwen, Finland, Marokko, Bulgarije, Italië, Griekenland, Zweden en Portugal.

Het behoort tot de traditie om een uitnodiging te sturen aan het staatshoofd van het land dat door Europolia in de kijker wordt gezet. De vorige jaren is dit ook het geval geweest met India, China en Rusland.

*Het incident is gesloten.*

**08** **Vraag van de heer Stéphane Crusnière aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de deelname van België aan VN-missies" (nr. 6724)**

**08.01** **Stéphane Crusnière (PS):** In een persartikel wordt België afgeschilderd als een land dat een povere bijdrage levert aan de VN-vredeshandhavingsoperaties. Eind 2014 verzette mijn fractie zich nog tegen de terugtrekking van ons contingent van honderd blauwhelmen uit Libanon.

Onder deze regering zou België slechts acht militairen naar VN-operaties hebben gestuurd, terwijl België zich kandidaat heeft gesteld voor het niet-permanente lidmaatschap bij de Veiligheidsraad.

President Obama riep een top bijeen om te bespreken welke middelen er kunnen worden ingezet om de zestien lopende VN-missies te versterken. België zou enkel hebben voorgesteld materiaal ter beschikking te stellen.

Wat is de houding van de regering ten aanzien van de bijdrage aan de VN-vredeshandhavingsoperaties? Hebt u contact gehad met uw collega van Defensie om te beslissen of België zich proactiever zal opstellen in het kader van de uitwerking van het nieuwe strategische plan waarop we nog steeds wachten?

**08.02** **Minister Didier Reynders (Frans):** België is kandidaat voor een niet-permanente zetel in de Veiligheidsraad voor de periode 2019-2020. Ons land werd pas opnieuw verkozen in de ECOSOC-Raad en de Mensenrechtenraad.

België wenst zijn gebruikelijke engagement ter ondersteuning van de vredeshandhavingsoperaties onder VN-mandaat voort te zetten. In september heeft de ministerraad beslist zeven militairen naar

Roumanie, de la Hongrie, de la Lettonie, du Kazakhstan, de la Lituanie, de la Finlande, du Maroc, de la Bulgarie, de l'Italie, de la Grèce, de la Suède et du Portugal.

Il est de tradition d'envoyer une invitation au chef d'État du pays mis à l'honneur dans le cadre d'Europolia. Cela a été le cas ces dernières années également pour l'Inde, la Chine et la Russie.

*L'incident est clos.*

**08** **Question de M. Stéphane Crusnière au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la participation de la Belgique aux missions onusiennes" (n° 6724)**

**08.01** **Stéphane Crusnière (PS):** Un article paru dans la presse présente la Belgique comme une piètre contributrice aux missions de maintien de la paix de l'ONU. Fin 2014, mon groupe avait contesté le retrait de notre contingent de cent casques bleus du Liban.

Sous ce gouvernement, la Belgique aurait envoyé seulement huit militaires au sein d'opérations onusiennes alors qu'elle a posé sa candidature pour devenir membre non permanent au Conseil de sécurité.

Le président Obama a convoqué un sommet afin de discuter des moyens pour renforcer les seize missions actuelles de l'ONU. La Belgique aurait uniquement proposé la mise à disposition de matériel.

Quelle est la position du gouvernement vis-à-vis de la contribution aux missions de l'ONU de maintien de la paix? Avez-vous eu des contacts avec votre collègue de la Défense afin de déterminer si la Belgique compte se montrer plus proactive dans le cadre de l'élaboration du nouveau plan stratégique que nous attendons toujours?

**08.02** **Didier Reynders, ministre (en français):** La Belgique est candidate à un siège de membre non permanent du Conseil de sécurité pour la période 2019-2020. Nous venons d'être réélus au sein du Conseil ECOSOC et au sein du Conseil des droits de l'homme.

La Belgique souhaite poursuivre son engagement traditionnel en appui des opérations de maintien de la paix sous mandat onusien. En septembre, le Conseil des ministres a décidé d'envoyer sept

Mali te sturen.

Voor het lopende jaar bedroeg onze bijdrage aan het budget voor de vredeshandhavingsoperaties van de VN 85 miljoen dollar.

Wat de terugtrekking van België uit de United Nations Interim Force In Lebanon betreft, verwijs ik naar mijn antwoord op de schriftelijke vraag van de heer Blanchart.

De departementen Defensie en Buitenlandse Zaken onderhouden regelmatig contact in verband met de vredeshandhavingsoperaties. België heeft bijgedragen aan de werkzaamheden van het High-level Independent Panel dat door de secretaris-generaal van de Verenigde Naties werd ingesteld. Samen met onze EU-partners volgen we van nabij op hoe de conclusies in praktijk worden gebracht. Het nieuwe kader zal van toepassing zijn op de komende Belgische deelnames.

Het operationeel plan van Defensie voorziet in nieuwe interventies in 2016. De aandacht zal uitgaan naar VN-operaties waarvoor België een meerwaarde zou kunnen betekenen.

Los van de VN-operaties hebben we deelgenomen aan de operaties in Afghanistan, Libië, Irak en Jordanië. Volgend jaar zullen onze F-16's opnieuw deelnemen aan operaties in de regio. Ons fregat escorteert het vliegdekschip Charles de Gaulle op de Middellandse Zee.

**08.03 Stéphane Crusnière (PS):** Ik reken op uw overredingskracht om ervoor te zorgen dat de nadruk tijdens de besprekingen met betrekking tot het strategisch plan van Defensie wordt gelegd op de deelname van België aan de VN-missies.

*Het incident is gesloten.*

**09 Samengevoegde vragen van**

- de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de toestand in Palmyra" (nr. 5818)
- de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het neergestorte vliegtuig uit Sharm-el-Sheikh en de kans op een terreuraanslag door IS" (nr. 7253)
- mevrouw Rita Bellens aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en

militaires au Mali.

Pour l'année en cours, notre contribution au budget des opérations de maintien de la paix de l'ONU s'est élevée à 85 millions de dollars.

S'agissant du désengagement belge de la force intérimaire des Nations Unies au Liban, je vous renvoie à ma réponse à la question écrite de M. Blanchart.

Les départements de la Défense et des Affaires étrangères entretiennent des échanges réguliers sur les opérations de maintien de la paix. La Belgique a contribué aux travaux du panel de haut niveau mis en place par le Secrétaire général des Nations Unies. Avec nos partenaires de l'Union européenne, nous suivons de près la façon dont les conclusions entrent en application. Les prochaines participations belges devront s'intégrer dans le nouveau cadre.

Le plan opérationnel pour la Défense prévoit de nouvelles interventions pour 2016. Une attention sera portée aux opérations onusiennes pour lesquelles la Belgique pourrait apporter une plus-value.

À part les opérations onusiennes, nous avons participé aux opérations en Afghanistan et en Libye, en Irak, et en Jordanie. L'année prochaine, nous participerions, avec nos F-16, à des opérations dans la région. Notre frégate escorte le Charles de Gaulle en Méditerranée.

**08.03 Stéphane Crusnière (PS):** Je compte sur votre force de persuasion pour que les discussions relatives au plan stratégique de la Défense insistent sur la participation de la Belgique aux missions onusiennes.

*L'incident est clos.*

**09 Questions jointes de**

- M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation à Palmyre" (n° 5818)
- M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le crash de l'avion en provenance de Charm el-Cheikh et les risques d'un attentat fomenté par l'EI" (n° 7253)
- Mme Rita Bellens au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles

de Federale Culturele Instellingen, over "het neergestorte vliegtuig in de Sinai en het aansluitende reisadvies" (nr. 7255)

- de heer Georges Dallemagne aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de strijd tegen de financieringsbronnen van Daesh" (nr. 7467)

- de heer Éric Thiébaud aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen, over "de aanslagen in Parijs op 13 november 2015" (nr. 7487)

- de heer Raoul Hedebouw aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "olie en de financiële middelen van IS" (nr. 7511)

- de heer Raoul Hedebouw aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de financiële middelen van IS" (nr. 7514)

- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de politieke oplossing voor het conflict in Syrië" (nr. 7587)

- de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de internationale strijd tegen de financiering van Daesh" (nr. 8004)

**09.01 Philippe Blanchart (PS):** De laatste dagen heeft het Syrische leger opnieuw terrein gewonnen rond de stad Palmyra, die in mei 2015 in handen van Daesh was gevallen. De herovering van deze oase gebeurt met de hulp van de Russische Federatie, die de grondoperaties van het Syrische leger ondersteunt. Het is ook de bedoeling dat deze offensieven Daesh mee helpen droogleggen. Hoe evolueert de situatie in de regio, met name in Palmyra?

De strijd tegen het terrorisme mag niet verzwakken. De internationale gemeenschap moet met één stem spreken om onze waarden in verband met humanisme en vrijheid te verdedigen. We moeten nieuwe initiatieven ontwikkelen om de financiering van terreurorganisaties als Daesh af te snijden. In dat opzicht wees de Amerikaanse ambassadeur bij de VN erop dat de Verenigde Staten de inspanningen van de Veiligheidsraad tegen de financiering van Daesh willen versterken en

fédérales, sur "le crash de l'avion dans le Sinai et l'avis de voyage qui en résulte" (n° 7255)

- M. Georges Dallemagne au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la lutte contre les sources de financement de Daesh" (n° 7467)

- M. Éric Thiébaud au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments, sur "les attentats parisiens du 13 novembre 2015" (n° 7487)

- M. Raoul Hedebouw au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le pétrole et les moyens financiers de l'EI" (n° 7511)

- M. Raoul Hedebouw au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les moyens financiers de l'EI" (n° 7514)

- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la solution politique au conflit en Syrie" (n° 7587)

- M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la lutte internationale contre le financement de Daesh" (n° 8004)

**09.01 Philippe Blanchart (PS):** Ces derniers jours, l'armée syrienne a regagné du terrain autour de la ville de Palmyre, dont s'était emparé le groupe État islamique en mai dernier. La reconquête de cette oasis se déroule avec l'aide de la Fédération de Russie, qui appuie les opérations terrestres de l'armée loyaliste. Ces offensives participent à la lutte contre le financement de l'État islamique. Pourriez-vous nous informer sur l'évolution de la situation dans la région, en particulier à Palmyre?

La lutte contre le terrorisme ne peut connaître aucun répit et la communauté internationale doit s'unir pour défendre nos valeurs humanistes et de liberté. Il faut prendre de nouvelles initiatives pour couper le financement d'organisations terroristes comme Daesh. Dans cette optique, l'ambassadrice américaine à l'ONU a indiqué que les États-Unis voulaient renforcer et rationaliser les efforts du Conseil de sécurité sur le financement de Daesh.



rationaliseren.

Welke maatregelen hebben de VN genomen? Met welke resultaten? Hoe worden die maatregelen in België toegepast? Hoe kunnen we de sancties tegen degenen die Daesh helpen, efficiënter maken? Heeft ons land bij de internationale fora voorstellen geformuleerd?

**09.02 Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Waarom wordt er niet overgegaan tot een negatief reisadvies voor een grotere zone dan nu het geval is in betrokken regio? Op basis waarvan beslist men tot een dergelijk negatief reisadvies? Wat is de capaciteit van IS om een terreuraanslag te plegen buiten het eigen gebied? Beschikt de minister over aanwijzingen dat het risico van een dergelijke aanslag alsmäär toeneemt?

**09.03 Rita Bellens** (N-VA): Welke elementen gaven de doorslag om vijf dagen na het neerstorten van het Russische toestel een negatief reisadvies te formuleren? Hoe is het gesteld met de veiligheidsmaatregelen op de luchthaven van Sharm-el-Sheikh? Waarom gaat het bij dit advies alleen om Sharm-el-Sheikh en niet om heel Egypte? Wordt er bij een beslissing tot een negatief reisadvies overlegd met de reissector? Hoe verklaart de minister dat het negatief reisadvies door de overheid pas werd geformuleerd nadat de privésector reeds had verklaard dat het niet meer als veilig te beschouwen was om nog klanten naar Sharm-el-Sheikh te voeren?

**09.04 Peter De Roover** (N-VA): Na diplomatieke onderhandelingen werd er in november afgesproken dat de Syrische regering en de oppositie – wat dat ook moge betekenen – vanaf 1 januari 2016 met elkaar zouden praten. Het Amerikaanse State Department noemt 1 januari een doel, geen deadline. Er is bovendien grote onenigheid over de vraag welke oppositiegroepen mogen deelnemen aan de onderhandelingen en welke niet.

Hoe evalueert de minister de situatie? Hoe representatief is de oppositie en wat is haar standpunt over een eventuele overgangperiode waarin Bashar al-Assad nog een rol zou kunnen spelen?

Welke mogelijkheden ziet de minister in een definitieve oplossing met zelfbestuur voor de diverse bevolkingsgroepen?

**09.05 Minister Didier Reynders** (Frans): Het

Quelles mesures l'ONU a-t-elle prises? Avec quels résultats? Comment sont-elles appliquées en Belgique? Comment pourrions-nous rendre plus efficaces les sanctions contre ceux qui aident Daech? Notre pays a-t-il fait des propositions dans les forums internationaux?

**09.02 Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Pourquoi l'avis de voyage négatif n'est-il pas étendu à une zone plus vaste que la zone visée pour le moment dans la région concernée? Sur quelle base décide-t-on de formuler un tel avis de voyage négatif? Quelle est la capacité de l'EI de commettre un attentat en dehors de son territoire? Le ministre dispose-t-il d'indices selon lesquels le risque qu'un tel attentat soit commis augmente encore?

**09.03 Rita Bellens** (N-VA): Quels éléments ont-ils été déterminants dans la décision de formuler un avis de voyage négatif cinq jours après le crash de l'avion russe? Qu'en est-il des mesures de sécurité à l'aéroport de Charm el-Cheikh? Pourquoi l'avis en question ne concerne-t-il que Charm el-Cheikh et non l'ensemble de l'Égypte? Une décision de formuler un avis de voyage négatif est-elle prise en concertation avec le secteur des voyages? Comment le ministre explique-t-il que le gouvernement n'ait formulé son avis négatif qu'après que le secteur privé a estimé que les conditions de sécurité n'étaient plus suffisantes pour transporter des clients à Charm el-Cheikh?

**09.04 Peter De Roover** (N-VA): Après des négociations diplomatiques, il a été convenu en novembre que le gouvernement syrien et l'opposition – quelle que soit la réalité que recouvre ce terme – se rencontreraient à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2016 pour discuter. Pour le Département d'État américain, le 1<sup>er</sup> janvier est un objectif, pas un délai strict. De grandes divergences de vue existent en outre sur la question de savoir quels groupes de l'opposition peuvent ou ne peuvent pas participer aux négociations.

Comment le ministre évalue-t-il la situation? Dans quelle mesure l'opposition est-elle représentative, et quel est son point de vue sur une éventuelle période de transition pendant laquelle Bashar el-Assad pourrait encore jouer un rôle?

Quelles sont, selon le ministre, les possibilités d'une solution définitive assortie d'un droit à l'autodétermination pour les différents groupes de population?

**09.05 Didier Reynders**, ministre (en français): Le

terrorisme noopt ons tot een multidisciplinaire aanpak waarin politieke en diplomatieke inspanningen gecombineerd worden met veiligheids- of preventieve maatregelen.

De strijd tegen Daesh vereist niet alleen een militaire strategie, maar ook een politieke strategie, humanitaire steun aan de getroffen bevolkingsgroepen, ondersteuning van de landen in de regio en de aanpak van de onderliggende oorzaken van de crisissen.

In Syrië moet er dringend werk gemaakt worden van een inclusief politiek overgangsproces.

*(Nederlands)* Sinds de International Syrian Support Group (ISSG) in Wenen is samengekomen is het politieke proces voor een oplossing van het conflict in gang gezet. Vanaf 1 januari 2016 zouden onderhandelingen moeten starten tussen het regime van president Assad en de Syrische oppositie. In Riyad werd een akkoord bereikt over een representatieve delegatie van de Syrische oppositie.

Er wordt gestreefd naar een pluralistische samenstelling van het toekomstige Syrië en naar een territoriale integriteit van het land. De Syrische oppositie stelt als voorwaarde het vertrek van president Assad en diens entourage. De gezamenlijke verklaring van de ISSG spreekt zich daarover niet uit. Het is de bedoeling om medio 2016 een overgangsregering te installeren die binnen anderhalf jaar verkiezingen zou organiseren.

Bovendien werkt Jordanië aan het samenstellen van een lijst met terroristische organisaties. Als die er is kan er met gewapende groepen die niet terroristisch werden bevonden, een staakt-het-vuren afgesproken worden.

Dit proces zal nog veel inspanningen vragen, zeker ook van Saudi-Arabië en Iran, maar er is voor het eerst perspectief op een politieke uitweg uit een conflict dat al vijf jaar duurt en al heel veel menselijk leed heeft veroorzaakt.

*(Frans)* Om Daesh doeltreffend te bestrijden moet men die organisatie droogleggen. Er werd een specifieke werkgroep opgericht binnen de coalitie, die een tweesporenaanpak voorstaat: enerzijds gerichte luchtaanvallen, en anderzijds maatregelen die door de landen van de coalitie genomen worden om te vermijden dat er producten gekocht worden uit het gebied dat in handen van Daesh gevallen is. Dit laatste punt heeft veeleer betrekking op landen als Turkije en de omliggende landen.

terrorisme nous oblige à adopter une approche pluridimensionnelle combinant efforts politiques et diplomatiques et mesures sécuritaires ou préventives.

Face à Daech, il faut une stratégie militaire mais aussi politique, un soutien humanitaire aux populations, une assistance aux pays de la région et un travail sur les racines profondes des crises.

En Syrie, une transition politique inclusive est urgente.

*(En néerlandais)* Depuis que le Groupe de soutien international à la Syrie (ISSG) s'est réuni à Vienne, le processus politique pour un règlement du conflit s'est enclenché. À compter du 1<sup>er</sup> janvier 2016, des négociations entre le régime du président Assad et l'opposition syrienne devraient débuter. À Riyad, un accord portant sur une délégation représentative de l'opposition syrienne a été conclu.

L'objectif consiste à obtenir une composition pluraliste des organes dans la Syrie de demain et à assurer l'intégrité territoriale du pays. L'opposition syrienne pose comme condition le départ du président Assad et de son entourage. L'ISSG ne s'exprime pas à ce sujet dans sa déclaration commune. Le but serait d'installer un gouvernement de transition à la mi-2016 et de veiller à ce que ce dernier organise des élections dans les 18 mois.

Par ailleurs, la Jordanie s'emploie à dresser une liste d'organisations terroristes. Lorsque cette liste sera disponible, il sera possible de conclure un cessez-le-feu avec les groupes armés non considérés comme terroristes.

Même si ce processus nécessite encore de nombreux efforts, en particulier de la part de l'Arabie saoudite et de l'Iran, nous entrevoyons pour la première fois une issue politique à un conflit qui dure déjà depuis cinq ans et a déjà causé de nombreuses souffrances humaines.

*(En français)* Pour lutter efficacement contre Daech, il faut couper les financements dont l'organisation dispose. Un groupe de travail spécifique a été mis sur pied au sein de la coalition, qui poursuit une approche en deux axes: des frappes aériennes ciblées et des mesures prises par les pays de la coalition pour éviter l'achat de produits provenant des zones tenues par Daech – cela concerne donc plus des pays comme la Turquie et ses voisins.

Er is nog werk aan de winkel, temeer daar Daesh blijkbaar over eigen middelen beschikt, die de terreurgroepering puurt uit allerlei trafieken, uit heffingen die de bevolking van veroverde steden worden opgelegd of uit afpersingspraktijken.

*(Nederlands)* België is heel actief bezig met deze problematiek, zowel binnen de EU als binnen de VN, evenals in organisaties als de Raad van Europa en de OVSE. We maken deel uit van de anti-Daesh-coalitie en zetten in op belangrijke bilaterale contacten. We participeren tevens in de VN-coördinatie inzake contraterroreisme en preventie van gewelddadig extremisme en volgen de relevante VN-resoluties op.

*(Frans)* Ons land blijft op verschillende manieren een belangrijke rol spelen in de anti-Daeshcoalitie: op militair en humanitair vlak, en door interne en externe maatregelen te nemen in de strijd tegen de *foreign terrorist fighters*. Het aantal vertrekkers daalt, maar dat betekent niet dat we onze inspanningen zullen terugschroeven.

Wat de financiering van Daesh betreft, hebben wij het wettelijke mechanisme geactiveerd om personen te identificeren die bij de financiering van het terrorisme betrokken zijn. Er werd een specifiek platform van de Nationale Veiligheidsraad op poten gezet en de minister van Justitie en van Financiën hebben de omzendbrief van 7 september goedgekeurd, waarmee uitvoering kan worden gegeven aan het koninklijk besluit van 28 december 2006 betreffende de bevrozing van de tegoeden van terroristen.

*(Nederlands)* Wat het incident met het Russische vliegtuig in de Egyptische luchthaven van Sharm-el-Sheikh betreft, gelooft men in brede internationale kringen, Rusland inbegrepen, dat dit een terroristische aanslag was. Egypte blijft echter verklaren dat de oorzaak nog altijd niet vaststaat

Reisadviezen worden opgesteld in overleg met onze plaatselijke ambassades, diensten van de FOD Buitenlandse Zaken en de bevoegde veiligheidsdiensten. Soms ontraadt men verplaatsingen enkel in probleemgebieden, terwijl in andere delen van het betrokken land reizen mogelijk blijven.

Na de aanslag op het Russische vliegtuig werd er beslist om alle reizen naar Sharm-el-Sheikh momenteel af te raden, in afwachting van de nodige

Du travail reste à faire, d'autant que Daech semble bénéficier de fonds propres importants issus de divers trafics, de taxes perçues auprès des populations des villes conquises ou d'extorsions de fonds.

*(En néerlandais)* La Belgique est particulièrement active dans ce dossier, que ce soit au sein de l'UE ou des Nations Unies ou encore dans des organisations comme le Conseil de l'Europe et l'OSCE. Nous avons intégré la coalition contre Daech et misons sur les contacts bilatéraux de haut niveau. La Belgique participe également à la coordination des Nations Unies en matière de lutte contre le terrorisme et de prévention de l'extrémisme violent et veille à l'application des résolutions de l'ONU en la matière.

*(En français)* La Belgique reste fermement engagée dans la coalition anti-Daech, à laquelle elle contribue sous plusieurs aspects: militaire, humanitaire, mesures internes et externes pour combattre le phénomène des *foreign terrorist fighters* – dont les départs ont été réduits, même si nous ne relâcherons pas nos efforts.

En ce qui concerne le financement de Daech, nous avons activé le mécanisme prévu par la loi pour identifier les personnes qui sont impliquées dans le financement du terrorisme. Une plate-forme spécifique du Conseil national de sécurité a été mise sur pied et les ministres de la Justice et des Finances ont adopté la circulaire du 7 septembre, qui permet l'application de l'arrêté royal du 28 décembre 2006 portant sur le gel des avoirs de personnes impliquées dans le terrorisme.

*(En néerlandais)* En ce qui concerne l'incident avec l'avion russe qui avait décollé de l'aéroport égyptien de Charm el-Cheikh, on pense dans les enceintes internationales au sens large, Russie comprise, qu'il s'agit d'un attentat terroriste. L'Égypte, par contre, continue d'affirmer que la cause n'a pas encore été établie.

Les recommandations aux voyageurs sont rédigées en concertation avec nos ambassades sur place, les services du SPF Affaires étrangères et les services de sécurité compétents. Parfois, les déplacements sont uniquement déconseillés dans les zones à risque et pas dans les autres parties du pays concerné.

Après l'attentat contre l'avion russe, il a été décidé de déconseiller provisoirement tout voyage à destination de Charm el-Cheikh, jusqu'à ce que la

zekerheid over de veiligheidssituatie op de luchthaven. Die wordt nauw opgevolgd en het reisadvies zal worden aangepast, zodra er voldoende veiligheids garanties zijn. Sommige touroperators kunnen zich soms vlugger uitspreken dan wij, soms wachten ze echter ons reisadvies af. Wij volgen ter zake alleszins altijd een vaste procedure.

Ik heb diverse collega's om meer overleg gevraagd over de publicatie van het reisadvies. We moeten daarover meer contacten leggen met bijvoorbeeld onze buurlanden.

Voor een goed begrip, het gaat steeds om een advies op basis van alle elementen waarover we beschikken, dit met het oog op de veiligheids garantie voor onze landgenoten. Dit is echter nooit bindend.

**09.06 Philippe Blanchart (PS):** Sinds Rusland zich in dat dossier heeft gemengd, is het sterk geëvolueerd.

U hebt op mijn vraag betreffende de financieringsbronnen geantwoord, maar ik denk dat er druk moeten worden uitgeoefend op de staten die Daesh financieren.

**09.07 Rita Bellens (N-VA):** Als touroperators vluchten annuleren, zien zij reële gevaren, terwijl de privésector om commerciële redenen pas in allerlaatste instantie een reis of vlucht zal annuleren. Meer overleg is zeer belangrijk.

**09.08 Peter De Roover (N-VA):** Gelukkig is er eindelijk zicht op een politieke oplossing. Ik blijf de houding van Saudi-Arabië kritisch opvolgen, maar hoop alsnog dat het zijn verantwoordelijkheid neemt in de strijd tegen IS.

*Het incident is gesloten.*

**10 Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het Europese nabuurschapsbeleid" (nr. 5819)**

**10.01 Philippe Blanchart (PS):** Na uitgebreid overleg met de lidstaten en diverse partners heeft de Europese Commissie onlangs de krachtlijnen van haar beleid ten aanzien van de buurlanden ten

sécurité soit rétablie avec suffisamment de certitude à l'aéroport. Nous suivons l'évolution de près et dès que nous disposerons de garanties suffisantes, les recommandations de voyage seront adaptées. Certains tour-opérateurs peuvent parfois s'exprimer plus rapidement que nous; parfois, au contraire, ils attendent nos recommandations de voyage. En tout état de cause, nous suivons toujours une procédure standard en la matière.

J'ai demandé à plusieurs collègues de renforcer la concertation relative à la publication des conseils de voyage. Il est nécessaire dans ce domaine de développer les contacts avec les pays voisins par exemple.

Pour éviter toute ambiguïté, il s'agit toujours de conseils formulés sur la base de l'ensemble des éléments en notre possession et destinés à garantir la sécurité de nos compatriotes. Ils ne sont cependant jamais contraignants.

**09.06 Philippe Blanchart (PS):** On constate que depuis l'implication de la Russie dans ce dossier, pas mal de choses évoluent.

En ce qui concerne les sources de financement, vous avez répondu, mais je pense qu'il faut mettre la pression sur les États qui financent Daech.

**09.07 Rita Bellens (N-VA):** Lorsque des tour-opérateurs annulent des voyages, c'est qu'ils considèrent que le danger est bien réel. En revanche, pour des raisons commerciales, le secteur privé n'annulera un vol ou un voyage qu'en toute dernière instance. Il est impératif de renforcer la concertation.

**09.08 Peter De Roover (N-VA):** Heureusement, une solution politique semble enfin se profiler. J'observe toujours d'un œil circonspect l'évolution de l'attitude de l'Arabie saoudite, tout en espérant qu'elle prendra finalement ses responsabilités dans le combat contre l'EI.

*L'incident est clos.*

**10 Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la politique européenne de voisinage" (n° 5819)**

**10.01 Philippe Blanchart (PS):** Après consultation élargie avec les États membres et divers partenaires, la Commission européenne vient de dévoiler les grandes lignes de sa politique à l'égard

zuiden en ten oosten van de Unie uiteengezet. De eerste bedoeling is die regio's te stabiliseren.

Weet u hoeveel actoren er aan die openbare raadpleging hebben deelgenomen? Wat vindt u van de strekking van dat nieuwe nabuurschapsbeleid? Wat zijn de doelstellingen van dat nieuwe beleid? Hoe werd er rekening gehouden met de thema's terrorisme en veiligheid? Blijven de mensenrechten primordiaal? Wat met het migratiebeleid en de houding van Tunesië? Werd het budget dat voor dat beleid werd uitgetrokken, ter discussie gesteld? Hoe wordt die financiering verdeeld?

**10.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): De Europese instanties hebben meer dan 250 schriftelijke bijdragen ontvangen van partnerlanden, internationale organisaties, het maatschappelijke middenveld en universiteiten.

Op basis daarvan hebben ze een mededeling verspreid over de herziening van het Europese nabuurschapsbeleid, gelet op de opmars van het extremisme en het terrorisme in de zuidelijke nabuurschap en op de Russische inmenging in de oostelijke nabuurschap.

Die herziening strekt ertoe doeltreffender partnerschappen te ontwikkelen in een context van sterkere onderlinge afhankelijkheid tussen de Unie en haar buurlanden, door de democratie te verstevigen en de economische ontwikkeling te ondersteunen.

Krachtens het differentiatiebeginsel zal elke partner de aard en de intensiteit van zijn engagement tegenover de EU bepalen.

In de mededeling van de EU worden de krachtlijnen van het herziene beleid uiteengezet: een flexibelere inzet van de beschikbare Europese financieringsinstrumenten, zodat er snel gereageerd kan worden op snel veranderende politieke omstandigheden. Economische ontwikkeling en de totstandkoming van open markten zijn cruciaal voor de stabilisatie van de betrokken landen. Er zal voorrang worden gegeven aan de hervorming van de veiligheidssector, conflictpreventie, terrorisme- en radicalisatiebestrijding, en aan de strijd tegen illegale migratie en mensensmokkel. Ook energiezekerheid zal aan bod komen.

De enveloppe van het nabuurschapsbeleid blijft ongewijzigd. Er zal efficiënter moeten worden gewerkt, dankzij de flexibelere inzet van onze instrumenten.

Het nabuurschapsbeleid is een belangrijk dossier.

de ses voisins orientaux et méridionaux qu'elle souhaite stables.

Connaissez-vous les chiffres de la participation à cette consultation publique? Que pensez-vous des orientations de la nouvelle politique de voisinage? Quels sont les objectifs de cette nouvelle politique? Comment les aspects terrorisme et sécurité ont-ils été pris en compte? L'aspect des droits de l'homme reste-t-il primordial? Qu'en est-il de la politique migratoire et de la position de la Tunisie? Le budget alloué à cette politique a-t-il été remis en question? Quelle est la répartition du financement?

**10.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Plus de 250 contributions écrites des pays partenaires, des organisations internationales, de la société civile et des universités sont parvenues aux instances européennes

Sur cette base, elles ont produit une communication sur la révision de la politique européenne de voisinage tenant compte de la montée de l'extrémisme et du terrorisme au sud et de l'action de la Russie à l'Est.

Cette révision vise à développer des partenariats plus efficaces dans une interdépendance accrue entre l'Union et ses voisins en renforçant la démocratie et le développement économique.

Selon le principe de différentiation, chaque partenaire déterminera la nature et l'intensité de son engagement avec l'Union.

La communication de l'Union évoque les grands axes de sa politique révisée: une plus grande flexibilité des instruments européens d'aide pour réagir rapidement aux changements soudains. Le développement économique et la création de marchés ouverts sont des éléments-clés de stabilisation des pays concernés. La réforme du secteur de la sécurité, la prévention des conflits, le contre-terrorisme, et les politiques anti-radicalisation seront privilégiés comme la lutte contre les migrations illégales et le trafic des êtres humains. Une attention sera portée à la sécurité énergétique.

Les budgets alloués à cette politique n'évolueront pas. Il faudra travailler plus efficacement par une meilleure flexibilité de nos instruments.

Ce dossier du voisinage est un dossier-clé. J'ai

Ik heb tal van EU-nabuurlanden bezocht, teneinde de situatie op het terrein beter te kunnen inschatten.

*Het incident is gesloten.*

**11** **Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Oekraïne" (nr. 5992)**

**11.01** **Philippe Blanchart (PS):** In Oekraïne werd op 15 november de tweede ronde van de gemeenteraadsverkiezingen georganiseerd, maar het land lijkt meer in de ban van de tragedie die op 13 november in Parijs heeft plaatsgevonden. Volgens een aantal regeringsleden zouden de gebeurtenissen in Parijs het begin zijn van een aanslagencampagne waarbij steden als Kiev, Charkov en Dnepropetrovsk zouden worden geviséerd. Het staakt-het-vuren zou dag na dag worden geschonden op de demarcatielijn tussen de Oekraïense strijdkrachten en de separatistische, pro-Russische troepen.

Hoe schat u die verklaringen in? Welke gevolgen zouden de aanslagen in Parijs kunnen hebben voor de tripartiete overeenkomst tussen Rusland, Syrië en Iran?

**11.02** **Minister Didier Reynders (Frans):** Op 23 november ben ik samen met mijn Benelux-collega's naar Oekraïne gegaan om onze steunbetuiging aan het land te hernieuwen, nu de situatie daar geen voorpaginanieuws meer is. We hebben herhaald dat we nog altijd de territoriale integriteit van het land en de integrale tenuitvoerlegging van het akkoord van Minsk steunen en hebben aangedrongen op de noodzaak om het gerechtelijke apparaat te hervormen, de corruptie te bestrijden en toe te zien op de eerbiediging van de mensenrechten.

Het staakt-het-vuren wordt sinds september in acht genomen. De militaire de-escalatie is een feit: er vallen niet langer elke dag slachtoffers. De OVSE kan zich nu toeleggen op ontmijningsactiviteiten.

België heeft de rol die de Commissie van Venetië speelt bij de ondersteuning van het politieke proces, dat fragiel is en moeizaam verloopt, onderstreept. De afzonderlijke lokale verkiezingen in februari moeten in aanvaardbare omstandigheden gehouden worden, onder toezicht van de OVSE.

Het streven is dat Oekraïne weer de controle krijgt over de grens met Rusland.

effectué de nombreuses visites dans notre voisinage pour mieux appréhender la situation sur le terrain.

*L'incident est clos.*

**11** **Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Ukraine" (n° 5992)**

**11.01** **Philippe Blanchart (PS):** Le 15 novembre, l'Ukraine s'est rendue aux urnes pour le second tour des municipales mais le pays se préoccupe davantage de la tragédie du 13 novembre. Selon certains membres du gouvernement, les événements de Paris ne seraient que le début d'une campagne d'attentats visant Kiev, Kharkiv ou Dniepropetrovsk. Sur le terrain, des violations du cessez-le-feu seraient quotidiennes sur la ligne de démarcation entre forces ukrainiennes et les troupes séparatistes pro-russes.

Quel regard portez-vous sur ces déclarations? Quelles pourraient être les conséquences des attentats de Paris sur le pacte tripartite entre la Russie, la Syrie et l'Iran?

**11.02** **Didier Reynders, ministre (en français):** Le 23 novembre, je me suis rendu en Ukraine avec mes collègues du Benelux pour renouveler notre soutien au pays, au moment où celui-ci passe au second plan de l'actualité. Nous avons réitéré notre appui à son intégrité territoriale et à la mise en œuvre intégrale des accords de Minsk et avons insisté sur la nécessité de réformer l'appareil judiciaire, de lutter contre la corruption et de veiller au respect des droits de l'homme.

Le cessez-le-feu a été respecté depuis septembre. La désescalade militaire est une réalité: on cesse de compter les victimes tous les jours. L'OSCE peut se livrer à des activités de déminage.

La Belgique a insisté sur le rôle de la commission de Venise en appui au processus politique, fragile et laborieux. Les élections locales séparées de février doivent se tenir dans des conditions acceptables, sous la supervision de l'OSCE.

L'objectif est que l'Ukraine recouvre le contrôle de sa frontière avec la Russie.

De vrijlating van alle Oekraïense gevangenen in Rusland laat op zich wachten. Ik ben bezorgd over de toegang tot de separatistische gebieden voor de humanitaire ngo's: AZG en andere organisaties werden gedwongen de regio Loehansk te verlaten, wat ernstige gevolgen heeft op humanitair vlak.

Op de NAVO-ministerraad werd de stand van zaken bepaald met betrekking tot Oekraïne. De EU-Raad Buitenlandse Zaken heeft zich eveneens met de toestand in dat land beziggehouden. De Europese Raad zal zich over de verlenging van de sancties tegen Rusland buigen.

**11.03 Philippe Blanchart (PS):** Oekraïne is bang dat Rusland de crisis in Syrië zal aangrijpen om de aandacht af te leiden en dat Europa minder op zijn hoede zal zijn. Duitsland wil de Russen de hand reiken en de sancties geleidelijk opheffen.

We moeten de nog zeer penibele situatie van de Russischspreekende bevolking in het oosten van Oekraïne blijven opvolgen.

*Het incident is gesloten.*

**12 Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie van de jezidi's in Irak" (nr. 6060)**

**12.01 Philippe Blanchart (PS):** De inname van het Sinjargeberge door IS was het begin van gruweldaden tegen de jezidi's: gefilmde massa-executies, onthoofdingen, ontvoeringen van vrouwen en kinderen, martelingen, verkrachtingen, vernielingen en plunderingen. Er zouden nog altijd meer dan 4.000 personen door IS gevangen worden gehouden, voornamelijk vrouwen. Vrouwen en meisjes worden verkocht op markten. Kinderen worden ingelijfd bij het leger en opgeleid om te doden; soms wordt er losgeld voor gevraagd.

De regionale regering van Koerdistan heeft een 'genocidebureau' (officieel het 'onderzoeksbureau van het hoog comité voor de identificatie van genocidale misdrijven') geopend in de stad Duhok. Vrouwen kunnen er medische tests ondergaan.

Beschikt u over informatie met betrekking tot die poging tot genocide? Hoe schieten de internationale instanties de slachtoffers te hulp? Hoever zijn de gerechtelijke procedures die door het 'genocidebureau' werden opgestart, intussen gevorderd?

La libération de tous les prisonniers ukrainiens en Russie se fait attendre. Je suis préoccupé par l'accès des ONG humanitaires aux régions séparatistes: MSF et d'autres ont été expulsés de la région de Louhansk, avec des conséquences humanitaires graves.

La réunion ministérielle de l'OTAN a fait le point sur l'Ukraine. Nous sommes revenus sur sa situation lors du Conseil des Affaires étrangères de l'UE. Le Conseil européen se penchera sur la prolongation des sanctions à l'égard de la Russie.

**11.03 Philippe Blanchart (PS):** La crainte de Kiev est que Moscou se serve de la crise syrienne pour détourner l'attention et que l'Europe baisse la garde. Le point de vue allemand est de tendre la main aux Russes et de lever progressivement les sanctions.

Il faut rester attentif à la situation des russophones de l'est de l'Ukraine, qui est encore très difficile.

*L'incident est clos.*

**12 Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation des yézidis en Irak" (n° 6060)**

**12.01 Philippe Blanchart (PS):** La prise du Mont Sinjar a marqué le début des exactions contre la population yézidie: exécutions de masse filmées, décapitations, enlèvement des femmes et des enfants, torture, viols, destruction et pillage. Plus de 4 000 personnes seraient encore séquestrées par l'EI, principalement des femmes. Les femmes et les fillettes sont vendues sur les marchés. Les enfants sont intégrés dans l'armée, entraînés à tuer ou font l'objet de rançons.

Dans la ville de Dohuk, le gouvernement régional du Kurdistan a ouvert un "bureau du génocide". Les femmes y passent des examens médicaux.

Quelles sont les informations dont vous disposez sur cette tentative de génocide? Comment les instances internationales viennent-elles en aide aux victimes? Où en sont les procédures juridiques lancées par le bureau d'enquête du haut Comité pour l'identification des crimes génocidaires (bureau du génocide)?

**12.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): De situatie van de jezidi's is dramatisch: de menselijke tol is enorm, tal van jezidi's worden door IS vastgehouden en in slavernij gebracht, tienduizenden ontheemden leven in kampen.

Net zoals de andere minderheden krijgen de jezidi's bijzondere aandacht van de internationale gemeenschap. Tal van organisaties houden zich bezig met het documenteren van misdaden en het verzamelen van getuigenissen, ook over mensenhandel.

Volgens een rapport over de slachtoffers van etnisch en religieus geweld in het Midden-Oosten dat in maart door UNHCR werd bekendgemaakt, zouden de feiten die ten aanzien van de jezidi's worden gepleegd als genocide in de juridische zin van het woord kunnen worden beschouwd. Aangezien die misdaden niet kunnen verjaren, kan de verzamelde informatie voor latere vervolgingen worden gebruikt.

Op een conferentie in Parijs werd er besproken hoe de vervolgde gemeenschappen in het Midden-Oosten kunnen worden ondersteund. De situatie van de jezidi's en van de andere minderheden in Irak wordt door mijn diensten en onze diplomatieke posten gevolgd. Wil men de jezidi's en het Iraakse volk in zijn geheel steunen, dan moet men ook krachtig optreden tegen IS. Overeenkomstig het inclusiviteitsprincipe moet Irak een staat zijn waarin elke burger zich thuis voelt en gelijk wordt behandeld.

België biedt humanitaire hulp via de grote agentschappen die in het land actief zijn.

Die hulp ging onder meer naar de jezidi, en naar alle andere kwetsbare groepen.

België hecht erg veel belang aan de strijd tegen de straffeloosheid en heeft er herhaaldelijk op gewezen dat we het erg belangrijk vinden dat Irak het Statuut van Rome inzake het Internationaal Strafhof zou ratificeren.

*Het incident is gesloten.*

**13** **Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "gedwongen verdwijningen" (nr. 6061)**

**13.01** **Philippe Blanchart** (PS): 30 augustus was

**12.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): La situation des Yézidis est dramatique: les pertes humaines sont immenses, nombre de Yézidis sont captifs de l'EI et réduits en esclavage, des dizaines de milliers de personnes déplacées vivent dans des camps.

Les Yézidis, comme les autres minorités, font l'objet de l'attention de la communauté internationale. De nombreuses organisations effectuent un travail de documentation des crimes et de collecte des témoignages, y compris sur la traite des êtres humains.

Le Haut commissariat aux droits de l'Homme a publié en mars un rapport consacré aux victimes de violences ethniques ou religieuses au Moyen-Orient, selon lequel les actes perpétrés contre les Yézidis pourraient constituer un génocide au sens juridique du terme. Ces crimes ne pouvant être prescrits, les informations récoltées peuvent étayer des poursuites futures.

Une conférence a eu lieu à Paris pour débattre des moyens à mettre en œuvre pour soutenir les communautés poursuivies au Moyen-Orient. La situation des Yézidis et des autres minorités en Irak est suivie par mes services et nos postes diplomatiques. Le soutien aux Yézidis et au peuple irakien dans son ensemble passe par une lutte résolue contre l'EI. Selon le principe d'inclusivité, tout citoyen irakien doit se sentir chez lui et être traité de manière égale.

La Belgique fournit une aide humanitaire à travers les grandes agences actives dans le pays.

Les Yézidis en ont bénéficié, comme toutes les autres personnes vulnérables.

Étant attachés à lutter contre l'impunité, nous avons rappelé l'importance d'une ratification par l'Irak du statut de Rome sur la Cour pénale internationale.

*L'incident est clos.*

**13** **Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la problématique des disparitions forcées" (n° 6061)**

**13.01** **Philippe Blanchart** (PS): Le 30 août



de internationale dag voor de slachtoffers van gedwongen verdwijningen. Sommige staten hanteren die praktijk nog altijd als instrument voor politieke repressie, en ook bepaalde gewapende extremistische en terroristische groeperingen schuwen die methode niet.

De VN-Mensenrechtenraad nam op zijn eerste sessie in juni 2006 het Internationaal Verdrag inzake de bescherming van alle personen tegen gedwongen verdwijning aan. De VN-werkgroep inzake gedwongen of onvrijwillige verdwijningen heeft sinds haar oprichting 54.405 gevallen onder de aandacht gebracht van 104 regeringen.

Hoeveel dossiers heeft de VN-werkgroep sinds haar oprichting behandeld? In welke landen komt deze praktijk het vaakst voor? Wat is de balans van de gevoerde acties? Wordt de strijd tegen terrorisme door sommige staten als voorwendsel aangevoerd voor dergelijke praktijken? Hoe steunt België de strijd tegen gedwongen verdwijningen?

**13.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): De strijd tegen gedwongen verdwijningen kadert in de bestrijding van de straffeloosheid, die een speerpunt is van het Belgische buitenlandse beleid. De ratificatie van het Internationaal Verdrag inzake de bescherming van alle personen tegen gedwongen verdwijning is daartoe een belangrijk instrument. België ratificeerde dat verdrag in 2011 en steunt de oproep die de werkgroep belast met de gedwongen of onvrijwillige verdwijningen richt aan derde landen om dat verdrag te ratificeren. In 2013 organiseerde ons land een aan het verdrag gewijd seminar waaraan ambtenaren van derde landen konden deelnemen. Naar aanleiding van de Universal Periodic Review en in het kader van zijn bilaterale contacten riep België op om het verdrag te ratificeren.

*Het incident is gesloten.*

**14** **Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vrouwenrechten in Saudi-Arabië" (nr. 6093)**

**14.01** **Philippe Blanchart** (PS): Wijlen koning Abdullah had toegezegd dat de strikte scheiding tussen mannen en vrouwen zou worden versoepeld, dat de toegang tot de arbeidsmarkt voor vrouwen zou worden verbeterd en dat vrouwen meer politieke rechten zouden krijgen. Toch beheersen de sharia en het gewoonterecht nog altijd de ultraconservatieve samenleving in Saudi-Arabië, waar vrouwen geen auto mogen besturen,

marquait la journée internationale des victimes de disparitions forcées. Cette pratique continue à être utilisée par certains États comme moyen de répression politique, ainsi que par des groupes armés extrémistes et terroristes.

La Convention internationale pour la protection des personnes contre les disparitions forcées a été adoptée par le Conseil des droits de l'homme lors de sa première session de juin 2006. Depuis sa création, le groupe de travail de l'ONU sur les disparitions forcées ou involontaires a porté 54 405 cas à l'attention de 104 gouvernements.

Combien de dossiers ont-ils été traités par le groupe de travail depuis sa mise en place? Quels sont les pays les plus touchés? Quel est le bilan des actions menées? La lutte contre le terrorisme est-elle utilisée par certains États comme excuse pour de tels agissements? Quel est le soutien apporté par la Belgique?

**13.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): La lutte contre les disparitions forcées est vue sous l'angle de la lutte contre l'impunité, cheval de bataille de la politique étrangère belge. La ratification de la Convention internationale pour la protection contre les disparitions forcées est un instrument important de cette lutte. Notre pays l'a ratifiée en 2011 et soutient les appels lancés par le groupe de travail sur les disparitions forcées ou involontaires aux pays tiers pour ratifier la convention. La Belgique a organisé un séminaire sur la convention en 2013, ouvert aux fonctionnaires des pays tiers. Elle a également appelé à ratifier la convention lors de l'examen périodique universel et dans ses contacts bilatéraux.

*L'incident est clos.*

**14** **Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les droits de la femme en Arabie saoudite" (n° 6093)**

**14.01** **Philippe Blanchart** (PS): Le roi Abdallah s'était engagé à assouplir la stricte ségrégation des sexes, faciliter l'accès des femmes au marché de l'emploi et élargir leurs droits politiques. Force est de constater que la charia et les coutumes tribales régissent encore une société ultra-conservatrice où les femmes ne peuvent conduire, suivre un cours de gym ou se rendre à un match de football. Les femmes peuvent travailler dans un nombre de

geen les mogen volgen in de sportschool, geen voetbalwedstrijd mogen bijwonen. Vrouwen mogen in een beperkt aantal sectoren werken, terwijl er geen enkele geschreven wet is waarin staat dat ze bepaalde beroepen niet mogen uitoefenen. Er was aangekondigd dat er in 2013 industriesteden zouden worden gebouwd waar enkel vrouwen zouden mogen werken.

Wat is de huidige situatie van de vrouw in Saudi-Arabië? Heeft de Saudische regering rekening gehouden met de aspiraties van de Saudische vrouwen om financieel onafhankelijk te zijn en de tijdens hun opleiding opgedane kennis in praktijk te brengen? Hebben vrouwen sinds 2015 effectief stemrecht, zoals was toegezegd?

**14.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): Ik deel uw bezorgdheid betreffende de rechten van de vrouwen in Saudi-Arabië. De jongste jaren stellen we een voorzichtige opening vast: er werden 30 vrouwen benoemd in de Shuraraad, vrouwen mogen deelnemen aan de gemeenteraadsverkiezingen, en er werden 19 vrouwen verkozen, en er worden studiebeurzen toegekend waarmee vele vrouwen in het buitenland kunnen studeren. De talrijke vrouwenorganisaties in Saudi-Arabië zijn geen voorstander van publieke statements vanuit het buitenland, die ze als contraproductief bestempelen.

België kaart de mensenrechtensituatie en in het bijzonder de vrouwenrechten systematisch aan in het kader van zijn bilaterale contacten. Ter gelegenheid van de universele periodieke doorlichting van Saudi-Arabië in 2013 heeft ons land vragen en aanbevelingen geformuleerd in verband met de mensenrechten.

*Het incident is gesloten.*

**15** **Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de houding van Viktor Orbán in de vluchtelingencrisis" (nr. 6521)**

**15.01** **Philippe Blanchart** (PS): Hongarije heeft een muur opgetrokken langs zijn grens en heeft het leger de toestemming verleend om met rubberkogels te schieten naar mannen, vrouwen en kinderen die proberen Hongarije binnen te raken.

Onder het voorwendsel van een dreigende islaminvasie roept Viktor Orbán op de westerse christelijke identiteit te verdedigen en doet hij choquerende populistische uitspraken.

domaines restreint, alors qu'aucune loi écrite ne leur interdit un métier. Des cités industrielles dont les hommes seraient bannis devaient voir le jour en 2013.

Quelle est la situation des femmes aujourd'hui en Arabie saoudite? Le gouvernement saoudien a-t-il tenu compte des aspirations des femmes saoudiennes à être indépendantes financièrement et à mettre à profit les compétences acquises? Le droit de vote qui devait être accordé aux femmes en 2015 est-il en application?

**14.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Je partage vos préoccupations en matière de droits des femmes en Arabie saoudite. On note un timide progrès ces dernières années: la nomination de 30 femmes dans le conseil de la choura consultative, la participation de femmes aux élections municipales, avec 19 femmes élues, des bourses d'études à l'étranger. Les nombreuses organisations de femmes en Arabie saoudite ne sont pas favorables à des déclarations publiques de l'étranger, qu'elles jugent contre-productives.

La Belgique aborde systématiquement le sujet des droits de l'homme et en particulier des droits des femmes dans ses contacts bilatéraux. Lors de l'examen périodique universel de l'Arabie saoudite en 2013, la Belgique a adressé des questions et des recommandations à l'État saoudien en ce qui concerne les droits de l'homme.

*L'incident est clos.*

**15** **Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'attitude de M. Orbán dans la crise des réfugiés" (n° 6521)**

**15.01** **Philippe Blanchart** (PS): La Hongrie a érigé un mur le long de sa frontière et autorisé l'armée à tirer des balles en caoutchouc sur les hommes, femmes et enfants qui tentent de pénétrer sur son territoire.

Prétextant la menace d'une invasion musulmane, Viktor Orbán appelle à défendre l'identité chrétienne occidentale et tient un discours populiste choquant.

De Commissie beschikt nochtans over instrumenten om ervoor te zorgen dat de lidstaten de Europese beginselen en waarden, zoals menselijke waardigheid, vrijheid, democratie, gelijkheid, rechtstaat en mensenrechten, respecteren.

We mogen niet passief blijven bij de realpolitik die sommigen, onder druk van hun nationale politiek, toepassen.

Wat vindt u van het beleid van de Hongaarse premier? Hoe staat België tegenover een eventuele toepassing van artikel 7 van het Verdrag van de Europese Unie of van andere mechanismen waarmee de Europese waarden kunnen worden verdedigd? Hoe moeten volgens u de staten worden gesanctioneerd die die waarden niet respecteren? Hoe evolueren de standpunten van de verschillende lidstaten over deze kwestie?

**15.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): De lidstaten moeten de buitengrenzen van de Unie controleren, met inachtneming van het recht van de Unie en het internationale recht.

Ik heb tegenover mijn Hongaarse collega mijn bezorgdheid geuit over de manier waarop Hongarije de migrantenstroom aanpakt. In oktober heeft de Europese Commissie om opheldering gevraagd. Het antwoord van de Hongaarse autoriteiten wordt onderzocht.

Ik steun dat initiatief, dat in een inbreukprocedure kan uitmonden. De Commissie is de hoedster van de verdragen. Als de lidstaten unaniem, op de betrokken staat na, een ernstige en voortdurende inbreuk op de waarden van de Europese Unie vaststellen, kan het stemrecht van die staat worden ingetrokken. Dat is een ultieme maatregel.

Er is geen debat in de Raad van de Unie aan de gang over de toepassing van dat mechanisme, maar we zijn overeengekomen om te onderzoeken of er geen minder zware regeling kan worden toegepast om te reageren op dergelijke situaties.

De Commissie is op dit onderwerp teruggekomen tijdens een recent debat in de Raad. Ik betreurt dat men de lidstaten enkel gevraagd heeft de best practices op het vlak van de mensenrechten toe te passen. Ik hoop dat er wat meer dwingende mechanismen worden overwogen.

**15.03** **Philippe Blanchart** (PS): We zijn het erover eens: de toestand in dit land zal er niet op verbeteren daar Viktor Orbán van plan is zich kandidaat te stellen voor een derde opeenvolgende

La Commission dispose pourtant d'outils pour faire respecter par les États membres les principes et valeurs européens – dignité humaine, liberté, démocratie, égalité, État de droit et droits de l'homme.

La *realpolitik* pratiquée par certains, sous la pression de leur politique nationale, ne peut nous laisser amorphes.

Comment jugez-vous les actes du premier ministre hongrois? Comment la Belgique se positionne-t-elle face à un éventuel recours à l'article 7 du Traité de l'Union européenne ou à d'autres mécanismes permettant de défendre les valeurs européennes? Selon vous, comment faudrait-il sanctionner ceux qui ne respectent pas celles-ci? Comment évoluent les positions des différents États membres sur cette question?

**15.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Les États membres doivent contrôler les frontières extérieures de l'Union, en respectant le droit de l'Union et du droit international.

J'ai dit à mon homologue hongrois être préoccupé sur leur manière de gérer l'afflux de migrants. En octobre, la Commission européenne a demandé des éclaircissements. La réponse des autorités hongroises est à l'examen.

Je soutiens cette initiative qui pourrait déboucher sur une procédure d'infraction. La Commission est gardienne des traités. En cas de violation grave et persistante des valeurs de l'Union, constatée à l'unanimité moins l'État concerné, son droit de vote peut être suspendu. C'est un instrument de dernier recours.

Il n'y a pas de débat au sein du Conseil de l'Union sur un recours à ce mécanisme, mais nous avons convenu d'examiner la mise en œuvre de systèmes moins lourds pour réagir à ce genre de situations.

La Commission est revenue sur ce sujet lors d'un débat récent au Conseil. Je regrette qu'on n'ait fait que demander les meilleures pratiques de chaque État en matière de droits de l'homme. J'espère qu'on envisagera des mécanismes un peu plus contraignants.

**15.03** **Philippe Blanchart** (PS): Nous sommes d'accord; la situation dans le pays ne risque pas d'évoluer puisqu'Orban compte briguer un troisième mandat en 2018.

mandaat.

*Het incident is gesloten.*

De **voorzitter**: De vragen nrs 6751 van de heer De Vriendt en 6847 van mezelf zijn omgezet in schriftelijke vragen. De vragen nrs 6787 en 7203 van de heer Crusnière zijn behandeld tijdens de gedachtewisseling over Burundi. Vraag nr. 6873 van mevrouw Claerhout wordt uitgesteld.

**16** **Vraag van mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de administratieve aanhoudingen en de Palestijnse gevangenen" (nr. 6878)**

**16.01** **Gwenaëlle Grovonius (PS)**: Sedert 1967 werden meer dan 850.000 Palestijnen in de loop van hun leven gevangengezet door de Israëlische overheid. Door gebruik te maken van de administratieve hechtenis kan het Israëlische leger iemand vasthouden, los van enige tenlastelegging of proces. Op 19 oktober – de datum waarop ik mijn vraag heb ingediend – werden 454 Palestijnen, onder wie 9 parlementsleden, op die manier in hechtenis gehouden.

Welk standpunt neemt België in tegenover de administratieve hechtenis? Welk standpunt verdedigt u tijdens uw gesprekken met de Israëlische overheid?

Beschikt u intussen over meer informatie over de heer Rimawi, een medewerker van een partner-ngo van de Belgische ngo Solidarité Socialiste? De heer Rimawi wordt administratief vastgehouden sinds september 2014. Ik stelde u daarover eerder al een vraag in de commissie.

**16.02** **Minister Didier Reynders (Frans)**: Ons standpunt over administratieve detentie en de verlenging ervan zonder rechtvaardiging is duidelijk: dat moet een uitzonderingsmaatregel blijven die beperkt is in de tijd en gepaard gaat met waarborgen. Zo moeten de rechten van de verdediging worden geëerbiedigd en moet de betrokkene binnen een redelijke termijn een billijk proces krijgen.

België onderhoudt regelmatige bilaterale contacten met Israël. De rechten van gedetineerden komen regelmatig ter sprake. We herinneren de Israëlische autoriteiten eraan dat detenties moeten verlopen volgens de regels die met betrekking tot de mensenrechten in de internationale verdragen werden vastgelegd.

*L'incident est clos.*

Le **président**: Les questions n° 6751 de M. De Vriendt et n° 6847 de votre serviteur ont été transformées en questions écrites. Les questions n° 6787 et n° 7203 de M. Crusnière ont été traitées pendant l'échange de vues sur le Burundi. La question n° 6873 de Mme Claerhout est reportée.

**16** **Question de Mme Gwenaëlle Grovonius au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les détentions administratives et les prisonniers palestiniens" (n° 6878)**

**16.01** **Gwenaëlle Grovonius (PS)**: Depuis 1967, plus de 850 000 Palestiniens ont été, à un moment ou un autre de leur vie, emprisonnés par les autorités israéliennes. La détention administrative permet à l'armée israélienne de détenir une personne sans inculpation ni procès. Au 19 octobre – date du dépôt de ma question –, 454 Palestiniens étaient emprisonnés sous ce statut, dont 9 parlementaires.

Quelle est la position de la Belgique sur la détention administrative? Quelle position adoptez-vous lors de vos discussions avec les autorités israéliennes?

Pouvez-vous nous fournir les informations éventuellement obtenues au sujet de M. Rimawi, travailleur d'une ONG partenaire de l'ONG belge Solidarité Socialiste, qui est en détention administrative depuis septembre 2014 et au sujet duquel je vous ai déjà interrogé en commission?

**16.02** **Didier Reynders, ministre (en français)**: Notre position sur des détentions administratives ou la prolongation de celles-ci sans justification est claire: cette mesure doit rester exceptionnelle, pour une durée limitée et moyennant des garanties, comme le respect des droits de la défense et un procès équitable dans un délai raisonnable.

La Belgique a des contacts bilatéraux réguliers avec Israël. Les droits des personnes détenues sont régulièrement abordés. Nous leur rappelons que les détentions doivent répondre aux obligations des traités internationaux en matière de droits de l'homme.

Ons consulaat-generaal te Jeruzalem staat in contact met Bisan, waarvan de heer Rimawi de voorzitter is. De detentie werd tot in januari 2016 verlengd.

Administratieve detenties gebeuren vaak op basis van confidentiële informatie en worden nooit gerechtvaardigd. Dat verontrust ons. We blijven deze zaak dan ook volgen.

**16.03 Gwenaëlle Grovonius (PS):** Uw bilaterale en Europese ontmoetingen lijken in de goede richting te gaan, maar dat volstaat niet. De situatie van die personen verbetert niet. Er zijn andere maatregelen nodig.

*Het incident is gesloten.*

De **voorzitter:** Vraag nr. 6883 is omgezet in een schriftelijke vraag en vraag nr. 6984 is ingetrokken.

**17 Samengevoegde vragen van**

- de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de consulaire bijstand aan een Belgisch-Marokkaanse burger" (nr. 7000)
- mevrouw Karine Lalieux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de uitlevering van Belgen aan landen waar de mensenrechten niet altijd worden geëerbiedigd" (nr. 7228)
- de heer Marco Van Hees aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "Ali Aarrass" (nr. 7423)

**17.01 Benoit Hellings (Ecolo-Groen):** De heer Ali Aarrass, die de Belgisch-Marokkaanse nationaliteit heeft, zit vast in een Marokkaanse gevangenis na zijn veroordeling wegens lidmaatschap van een terroristische groepering, volgens Amnesty International op grond van bekentenissen die hij aflegde na foltering.

België kan naar verluidt geen consulaire bijstand verstrekken, omdat betrokkene de dubbele nationaliteit heeft. U verwees eerder ook naar het Verdrag van Den Haag op grond waarvan een Staat zijn diplomatieke bescherming niet kan uitoefenen ten gunste van een van zijn onderdanen tegenover een Staat waarvan die persoon eveneens de nationaliteit bezit. Marokko is echter geen verdragsstaat.

Notre consulat général à Jérusalem est en contact avec Bisan, dont M. Rimawi est le président. La prolongation de la détention court jusqu'en janvier 2016.

Des détentions administratives sont souvent prises sur base d'informations confidentielles et jamais justifiées. Cela nous préoccupe et nous suivons cette affaire.

**16.03 Gwenaëlle Grovonius (PS):** Vos rencontres bilatérales et européennes semblent aller dans le bon sens, mais c'est insuffisant. La situation de ces personnes ne s'améliore pas. Il faut envisager d'autres mesures.

*L'incident est clos.*

Le **président:** La question n° 6883 est transformée en question écrite et la question n° 6984 est retirée.

**17 Questions jointes de**

- M. Benoit Hellings au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'assistance consulaire à apporter à un citoyen belgo-marocain" (n° 7000)
- Mme Karine Lalieux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'extradition de Belges vers des pays où le respect des droits de l'homme n'est pas toujours garanti" (n° 7228)
- M. Marco Van Hees au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "Ali Aarrass" (n° 7423)

**17.01 Benoit Hellings (Ecolo-Groen):** Ali Aarrass, belgo-marocain, est incarcéré au Maroc après avoir été condamné pour appartenance à un groupe terroriste, sur la base d'aveux obtenus sous la torture, selon Amnesty International.

La Belgique ne pourrait intervenir au titre de l'assistance consulaire car l'intéressé possède la double nationalité. Vous avez aussi invoqué la Convention de La Haye selon laquelle un État ne doit pas intervenir en faveur d'un de ses ressortissants dans un pays dont il aurait aussi la nationalité, mais le Maroc n'est pas partie à cette convention.

Toen een Nederlands-Marokkaanse Berberactivist werd gearresteerd, oefende het Nederlandse Parlement druk uit op de Nederlandse regering om hem vrij te krijgen, en de regering ging daarop in.

De heer Aarrass heeft de Belgische Staat voor de rechter gedaagd, en won in eerste aanleg en in beroep. De rechter oordeelde dat er wel degelijk rekening moest worden gehouden met zijn Belgische nationaliteit, aangezien hij nooit in Marokko heeft gewoond.

De brief die u aan uw Marokkaanse ambtgenoot hebt gericht, klinkt niet echt overtuigend, en lijkt louter ingegeven door de rechterlijke beslissing en niet door de bedoeling druk uit te oefenen op de Marokkaanse autoriteiten. Ontving u een antwoord van Marokko? Zult u die Belgische onderdaan bijstand verlenen?

**17.02 Karine Lalieux (PS):** Op welke manier werd er gevolg gegeven aan de jongste informatie over de detentieomstandigheden van de heer Ali Aarrass die Amnesty International doorgegeven heeft. Hoe kan België voor zijn veroordeelde of uitgeleverde onderdanen dezelfde detentieomstandigheden waarborgen als die welke op ons grondgebied gelden?

**17.03 Marco Van Hees (PTB-GO!):** Wat is uw standpunt? Ik stel u die vraag omdat u soms zegt dat u uw best doet, en soms dat men niets kan doen. Uw laatste brief wekt de indruk dat het lot van de heer Aarrass u onverschillig laat. Beschouwt u burgers met twee nationaliteiten als tweederangsburgers? U verschuilt zich achter de beschuldiging van terrorisme, terwijl rechter Garzón na een onderzoek van drie jaar tot de buitenvervolginstelling besloot.

**17.04 Minister Didier Reynders (Frans):** De heer Ali Aarrass werd uitgeleverd door Spanje, niet door Marokko. Het standpunt van België in deze zaak is sinds 2012 ongewijzigd gebleven. De Belgische staat heeft zich geschikt naar de door het arrest van het hof van beroep opgelegde verplichting om Marokko te verzoeken onze ambassade toe te staan de heer Aarrass wekelijks te bezoeken. Er werden meerdere diplomatieke nota's in die zin verstuurd. De Marokkaanse overheid heeft die mogelijkheid om consulaire bijstand te verlenen niet verleend. Wij zullen onze demarches bij de Marokkaanse autoriteiten voortzetten.

Wij maken geen onderscheid tussen personen met

Lors de l'arrestation d'un militant néerlandomaroquin de la cause berbère, le Parlement néerlandais a exercé une pression pour obtenir sa libération et le gouvernement a agi en ce sens. La Belgique pourrait faire de même.

L'intéressé a intenté un procès contre l'État belge, qu'il a gagné en première instance comme en appel. Selon le jugement, il fallait prendre en compte sa nationalité belge puisqu'il n'a jamais vécu au Maroc.

Votre courrier à votre homologue marocain paraît peu convaincant et guidé par cette seule décision de justice et non par l'intention d'exercer une pression sur les autorités marocaines. Avez-vous reçu une réponse de leur part? Allez-vous offrir une assistance à ce ressortissant belge?

**17.02 Karine Lalieux (PS):** Quelles suites ont-elles été données aux dernières informations transmises par Amnesty International sur les conditions de détention de M. Ali Aarrass? Comment la Belgique peut-elle garantir à ses ressortissants condamnés ou extradés des conditions de détention similaires à celles sur notre propre sol?

**17.03 Marco Van Hees (PTB-GO!):** Comme vous dites parfois faire de votre mieux et parfois qu'on ne peut rien faire, quelle est votre position? Votre dernière lettre donne l'impression que vous vous désintéressez du sort de M. Aarras. Considérez-vous les binationaux comme des citoyens de seconde zone? Vous vous réfugiez derrière l'accusation de terrorisme alors que le juge Garzón, après trois ans d'enquête, a conclu à un non-lieu.

**17.04 Didier Reynders, ministre (en français):** M. Ali Aarrass a été extradé par l'Espagne, non par le Maroc. La position de la Belgique n'a pas varié depuis 2012. L'État belge s'est soumis à l'obligation imposée par l'arrêt de la cour d'appel de requérir au Maroc de permettre à l'ambassade de rendre visite hebdomadairement à M. Aarrass. Plusieurs notes diplomatiques ont été envoyées en ce sens. Les autorités marocaines n'ont pas accordé cette possibilité d'assistance consulaire. Nous poursuivons nos démarches auprès du Maroc.

Nous n'opérons aucune distinction entre les

één of twee nationaliteiten. De Marokkaanse overheid beschouwt de heer Aarrass als een Marokkaanse burger.

Ik heb Marokko om verduidelijking gevraagd in verband met de detentieomstandigheden van de heer Aarrass. Wij hebben gedaan gekregen dat de nationale raad voor de mensenrechten de heer Aarrass kon bezoeken om zijn gezondheidstoestand te checken. Na dat bezoek werd de heer Aarrass in het ziekenhuis opgenomen, waar hij de nodige medische zorg heeft gekregen.

Het is niet aan mij om uitspraken te doen over straffen die door buitenlandse rechtbanken worden uitgesproken. Het zou misplaatst zijn demarches te ondernemen om de vrijlating van de betrokkene te vragen, vooral gezien de beschuldigingen en de huidige context.

**17.05 Benoit Hellings (Ecolo-Groen):** Ik herinner u eraan dat er sprake is van door foltering verkregen bekentenissen. Sommige staten gebruiken het terrorisme als voorwendsel om politieke opposanten in de gevangenis te zetten. Een Belgisch-Marokkaanse burger die in België geboren is, kan geen afstand doen van zijn Marokkaanse nationaliteit. Marokkaanse Belgen hebben tegen wil en dank de dubbele nationaliteit. De heer Aarrass is Belg, zoals door de rechtbank werd bevestigd, en hij moet dan ook als Belg verdedigd worden!

**17.06 Karine Lalieux (PS):** Het is jammer dat er niet werd ingegaan op die verzoeken om een wekelijks bezoekrecht. Men moet die toestemming blijven vragen. Ik stel voor dat we met de internationale organisaties zouden samenwerken en hen zouden steunen, aangezien de Marokkaanse autoriteiten zich tegenover hen blijkbaar soepeler opstellen.

We kunnen ons niet uitspreken over de grond van de zaak, maar men kan er altijd voor zorgen dat de heer Aarrass zijn straf in een Belgische gevangenis kan uitzitten.

**17.07 Marco Van Hees (PTB-GO!):** De vraag is niet hoe Marokko die gevangene beschouwt, maar hoe België hem moet beschouwen, namelijk als een Belg in feite en in rechte. Zijn bekentenissen werden verkregen door foltering. Ik zou niet willen dat België zulke praktijken verschoont. In Spanje werd de heer Aarrass buiten vervolging gesteld. Ik hoop dat er geen verborgen belangen meespelen waarvan hij de dupe is.

*Het incident is gesloten.*

personnes ayant une ou deux nationalités. Les autorités marocaines considèrent M. Aarrass comme un citoyen marocain.

J'ai demandé aux autorités marocaines des précisions sur les conditions d'incarcération de M. Aarrass. Nous avons fait en sorte que le Conseil national des droits de l'homme puisse rendre visite à M. Aarrass pour se rendre compte de son état de santé. Suite à cette visite, M. Aarrass a été hospitalisé et a reçu des soins médicaux.

Il ne me revient pas de donner un avis sur les peines prononcées par les tribunaux étrangers. Il serait malvenu d'organiser des démarches pour demander une libération, en particulier en raison des incriminations retenues et dans le contexte actuel.

**17.05 Benoit Hellings (Ecolo-Groen):** Je rappelle que nous parlons d'aveux obtenus sous la torture. La question du terrorisme sert de prétexte à certains États pour emprisonner des opposants politiques. Un citoyen belgo-marocain né en Belgique ne peut renoncer à sa nationalité marocaine. Les Belgo-Marocains sont binationaux contre leur gré. M. Aarrass est belge, comme le tribunal l'a rappelé et c'est en tant que Belge qu'il doit être défendu!

**17.06 Karine Lalieux (PS):** Il est dommage que ces sollicitations de visite hebdomadaire soient restées lettre morte. Il faut continuer à solliciter cette autorisation. Travaillons avec les organisations internationales et soutenons-les si les autorités se montrent plus souples avec elles.

Nous ne pouvons nous prononcer sur le fond du dossier, mais on peut toujours faire en sorte que M. Aarrass purge sa peine dans une prison belge.

**17.07 Marco Van Hees (PTB-GO!):** La question n'est pas de savoir comment le Maroc considère ce prisonnier mais comment la Belgique doit le considérer, c'est-à-dire comme un Belge de fait et de droit. Ses aveux ont été obtenus sous la torture: je n'aimerais pas que la Belgique justifie ce genre de pratiques. En Espagne, un non-lieu a été prononcé dans cette affaire. J'espère que M. Aarrass ne fait pas les frais d'intérêts cachés.

*L'incident est clos.*

**18** Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de stand van zaken in India met betrekking tot de depenalisering van homoseksualiteit" (nr. 7920)

**18.01** Philippe Blanchart (PS): In India werd homoseksualiteit in 2009 door het hooggerechtshof in New Delhi uit het strafrecht gehaald, maar in 2013 werd het opnieuw strafbaar gesteld op grond van een technische beslissing van het Indiase hooggerechtshof. De Indiase minister van Financiën vroeg het Indiase hooggerechtshof onlangs om het artikel dat homoseksualiteit strafbaar stelt, te schrappen, maar hij nam zelf geen wetgevend initiatief en verwijst naar de rechterlijke macht.

Wat is uw standpunt tegenover die problematiek? Is er volgens onze ambassade ter plaatse een evolutie merkbaar? Werd dat cruciale thema te berde gebracht in het kader van onze bilaterale betrekkingen met dat land of van de VN?

**18.02** Minister Didier Reynders (Frans): Ik deel uw bezorgdheid in verband met lgbti-personen in India, nadat artikel 377 van het Indiase strafwetboek opnieuw van kracht werd, zoals u vermeldde. Onze diplomaten nemen deel aan seminars en andere evenementen die daar in samenwerking met het maatschappelijke middenveld worden georganiseerd, maar het geweld tegen die categorie van personen zou sinds de uitspraak van 2013 zijn toegenomen en de Indiase maatschappij blijft in dezen een conservatieve houding aannemen.

Het Belgische standpunt inzake discriminatie op grond van de seksuele geaardheid of de genderidentiteit is bekend. Het stemt overeen met het Europese beleid ter zake, dat werd neergelegd in de richtsnoeren ter bevordering en bescherming van de uitoefening van alle mensenrechten door lgbti-personen, die in juni 2013 werden goedgekeurd.

We betreuren de negatieve evolutie op dat vlak in India en blijven dit probleem aankaarten bij onze Indiase gesprekspartners. We zullen onze actie ook voortzetten op de internationale fora, bijvoorbeeld in de Mensenrechtenraad in Genève, waar België deel uitmaakt van de *core group* die zich buigt over seksuele geaardheid en genderidentiteit. Dankzij onze verkiezing – voor de tweede maal – in de Mensenrechtenraad zullen we die actie nog kunnen intensiveren.

**18.03** Philippe Blanchart (PS): Met die vraag

**18** Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Inde sur la dépenalisation de l'homosexualité" (n° 7920)

**18.01** Philippe Blanchart (PS): En Inde, l'homosexualité a été dépenalisée en 2009 par la Haute Cour de New Delhi, avant d'être "re-pénalisée" en 2013 par une décision technique de la Cour suprême. Le ministre indien des Finances a appelé la Cour suprême à supprimer cet article, mais n'a pas pris d'initiatives législatives et s'en réfère à la magistrature.

Quel regard portez-vous sur cette problématique en Inde? Notre ambassade sur place note-t-elle une évolution sur le sujet? Le thème essentiel a-t-il été abordé dans nos relations bilatérales avec ce pays, voire au sein de l'ONU?

**18.02** Didier Reynders, ministre (en français): Je partage votre préoccupation sur la situation des personnes LGBTI en Inde, notamment après la remise en vigueur de l'article 377 du Code pénal indien, que vous évoquez. Nos diplomates participent à des séminaires et autres événements sur place, en coopération avec la société civile locale, mais les violences envers des personnes LGBTI se seraient accrues depuis le jugement de 2013 et la société demeure conservatrice sur cette question.

La position de la Belgique en matière de discrimination sur base de l'orientation sexuelle ou l'identité de genre est connue. Elle est en ligne avec la politique européenne, traduite dans les lignes directrices en faveur des droits des personnes LGBTI, adoptées en juin 2013.

Nous regrettons l'évolution négative en Inde, et continuerons à en parler à nos interlocuteurs indiens. Nous poursuivrons aussi notre action dans les forums internationaux, comme le Conseil des droits de l'homme à Genève, où la Belgique fait partie du *Core group Sexual orientation and gender identity*. Notre retour au sein du Conseil des droits de l'homme nous permettra d'être encore plus actifs à ce sujet.

**18.03** Philippe Blanchart (PS): Ma question visait



beoogde ik u aan te moedigen om aandacht aan dit probleem te blijven besteden.

*Het incident is gesloten.*

**19** Vraag van de heer **Benoit Hellings** aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de lopende TiSA-onderhandelingen inzake energie" (nr. 7922)

**19.01** **Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): De kans bestaat dat de onderhandelaars over de Algemene overeenkomst over handel in diensten (TiSA) de effecten van een ambitieus klimaatbeleid inperken door het beginsel van 'technologische neutraliteit' op het vlak van energie te bekrachtigen. De Staten zouden geen onderscheid meer mogen maken tussen de verschillende de energiebronnen (zonne-energie, kernenergie,...). Die zijn echter niet evenwaardig!

Vandaag kan een land met een grote koolwaterstofvoorraad de toegang tot zijn reserves ten aanzien van buitenlandse maatschappijen inperken om investeringen en technologieën in de sector van de hernieuwbare energie aan te trekken. TiSA zou die keuze kunnen verhinderen in naam van de energieneutraliteit. De huidige tekst van TiSA zou het gebruik van fossiele brandstoffen en kernsplijtstof aanmoedigen, wat in tegenspraak is met het klimaatakkoord van Parijs.

Bevat het energiehoofdstuk van TiSA, in de huidige stand van de onderhandelingen, nu al het beginsel van de technologische neutraliteit? Welk standpunt nemen België en de Europese Unie in? De doelstellingen inzake technologische neutraliteit en inzake de strijd tegen de klimaatverandering zijn tegenstrijdig. Uit welke onderhandeling – COP21 of TiSA – zal België zich bijgevolg terugtrekken?

**19.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): Ik ben de mening toegedaan dat er geen antinomie is tussen TiSA en de COP21.

TiSA legt regels vast voor een brede waaier van sectoren. IJsland en Noorwegen hebben objectieve regels voorgesteld voor de markt van de energiediensten waarin het principe van de technologische neutraliteit is geïntegreerd. Dit kon niet op veel steun rekenen, en de EU wil die markt strenger reglementeren.

TiSA raakt niet aan het recht van de staten om open zones in te richten voor de exploratie en de

à vous encourager à rester attentif à ce problème.

*L'incident est clos.*

**19** Question de **M. Benoit Hellings** au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la négociation en cours du TiSA au sujet de l'énergie" (n° 7922)

**19.01** **Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Les négociateurs de l'accord international sur les services (TiSA) pourraient restreindre les effets de politiques climatiques ambitieuses en consacrant le principe de "neutralité technologique" en matière énergétique. Les États ne devraient pas distinguer les sources d'énergie (solaire, nucléaire, etc.). Or, celles-ci ne sont pas équivalentes!

Aujourd'hui, un pays riche en hydrocarbures peut restreindre l'accès de compagnies étrangères à ses réserves pour attirer des investissements et des technologies dans le renouvelable. Le TiSA pourrait empêcher ce choix au nom de la neutralité énergétique. Le texte actuel du TiSA encouragerait les énergies fossiles et fissiles en contradiction avec l'accord de Paris sur le climat.

Dans l'état des négociations, le principe de neutralité technologique fait-il déjà partie du chapitre énergétique du TiSA? Quelles sont les positions défendues par la Belgique et l'Union européenne? Les objectifs de neutralité technologique et de lutte contre les changements climatiques étant antinomiques, de quelle négociation – COP21 ou TiSA – la Belgique se retirera-t-elle?

**19.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): À mon sens, le TiSA et la COP21 ne sont pas antinomiques.

Le TiSA définit des règles pour un large éventail de secteurs. L'Islande et la Norvège ont proposé des règles objectives pour le marché des services énergétiques intégrant le principe de neutralité technologique. Ce qui a reçu peu de soutien et l'Union européenne souhaite une réglementation plus stricte de ce marché.

Le TiSA préservera le droit des États de décider des zones ouvertes pour l'exploration et

exploitatie van de energiebronnen en om leefmilieu, veiligheid en beheer te reguleren. In de tekst van TiSA worden de bepalingen van de algemene overeenkomst inzake handel en dienst (AOHD, of GATS in het Engels) en de algemene uitzonderingen erop overgenomen. De staten kunnen dus wetten geven om de doelstellingen inzake bescherming van het leven en de gezondheid te bereiken.

Een reglementering van de energiediensten kan bijdragen tot een efficiënter energiegebruik. Canada heeft een voorstel in verband met de milieudiensten voor TiSA gedaan, en dat krijgt steun van de Europese Unie. De Unie onderstreept dat de energiesector een gevoelige sector is. In al haar handelsovereenkomsten maakt de EU dan ook een voorbehoud inzake elektriciteitstransmissie en gasvervoer en inzake olie- en gasvervoer, en België maakt op vier punten een voorbehoud in verband met energie.

De EU heeft ook gesuggereerd om het toepassingsgebied van het voorstel te wijzigen en kernenergie eruit te lichten, terwijl diensten die bijdragen tot een efficiënter energiegebruik erin zouden worden opgenomen.

**19.03 Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Het verheugt mij dat het voorstel betreffende de technologische neutraliteit noch door de EU noch door België wordt gesteund.

Ik ben echter de mening toegedaan dat er een antinomie in deze onderhandelingen geslopen is. Door de ontwikkeling van de internationale handel zal de door de vervoerssector veroorzaakte uitstoot van broeikasgassen toenemen.

Zowel de CETA als het TTIP hebben een grote energiedimensie wegens het Amerikaanse schaliegas en de koolwaterstoffen die Canada uit bitumineuze schisten haalt. Indien de handelstransacties tussen beide continenten toenemen, zal dat grote hoeveelheden energie die schadelijk is voor de CO<sub>2</sub>-uitstoot en voor de bodemvervuiling van de andere kant van de Atlantische Oceaan meebrengen.

Noorwegen pleit voor een technologische neutraliteit, ook al heeft het land beslist om nooit meer te investeren in fossiele brandstoffen. Noorwegen zou voor eenzelfde maatregel moeten pleiten op internationaal niveau.

*Het incident is gesloten.*

**20 Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de**

l'exploitation des ressources énergétiques et de réguler les aspects environnementaux, de sécurité et de gestion. Son texte reprend les dispositions de l'accord général sur le commerce des services (AGCS) et ses exceptions générales. Les États peuvent donc légiférer pour atteindre les objectifs de protection de la vie et de la santé.

Améliorer la réglementation des services énergétiques peut contribuer à une utilisation plus efficace de l'énergie. Le Canada a fait une proposition sur les services environnementaux dans le TiSA que l'Union européenne soutient. Celle-ci a souligné la sensibilité du secteur de l'énergie. Elle prévoit donc, dans tous ses accords commerciaux, une réserve sur la transmission de gaz et d'électricité et le transport de pétrole et de gaz, et la Belgique prend quatre réserves liées à l'énergie.

L'Union a également suggéré de modifier le champ d'application de la proposition en excluant l'énergie nucléaire et incluant des services contribuant à une utilisation plus efficace de l'énergie.

**19.03 Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Je me réjouis que la proposition de neutralité technologique n'est soutenue ni par l'Union ni la Belgique.

Mais, pour moi, ces négociations sont antinomiques car le développement du commerce international augmentera les émissions de gaz à effet de serre par le biais des transports.

Il y a une importante dimension énergétique dans le cadre du CETA et du TTIP en raison des gaz de schiste américains et des hydrocarbures tirés des sables bitumeux canadiens. Si les transactions s'accroissent entre les deux continents, des quantités d'énergie négative en termes d'émission de CO<sub>2</sub> et de pollution du sous-sol traverseront l'Atlantique.

La Norvège propose la neutralité technologique malgré sa décision de ne plus jamais investir dans les énergies fossiles. Elle devrait défendre ce même type de disposition à l'échelon international.

*L'incident est clos.*

**20 Question de M. Philippe Blanchart au vice-**

**vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het testprogramma voor de deradicalisering van extremisten in een Nigeriaanse gevangenis" (nr. 7926)**

**20.01 Philippe Blanchart (PS):** In een penitentiare inrichting in Nigeria probeert men leden van de islamistische groepering Boko Haram te deradicaliseren. Men probeert ze van het gewelddadige extremistische gedachtegoed af te brengen via sportactiviteiten, onderwijs, beroepsopleidingen, burgerzin bevorderende activiteiten, enz.

Daarnaast tracht men het risico op de werving van nieuwe leden tijdens het verblijf in de gevangenis te verminderen. Beschikt u over nadere informatie in verband met dat project? Worden dergelijke initiatieven door de FOD bestudeerd en zelfs ondersteund?

**20.02 Minister Didier Reynders (Frans):** Dit project wordt door de Europese Unie gefinancierd ten belope van 7,7 miljoen euro, en ook door Groot-Brittannië. Het werd in 2014 opgezet met de bedoeling er een langetermijninstrument van te maken.

Tot oktober 2015 werd het project op poten gezet en geleid door dokter Fatima Akilu, een experte op dat gebied en bestuurslid van het nationale veiligheidsagentschap. De benoeming van een nieuwe veiligheidsadviseur bij dat agentschap door de nieuwe Nigeriaanse president leidde tot het vertrek van dokter Akilu, die werd vervangen door een militair. Zal hij het vertrouwen van de Boko Haramleden kunnen winnen?

We moeten dat programma nauwgezet opvolgen en voorkomen dat ervan wordt afgestapt ten gunste van louter repressieve middelen.

De FOD Buitenlandse Zaken houdt regelmatig contact met het departement Binnenlandse Zaken. Onze informatie over belangwekkende initiatieven wordt aan Binnenlandse Zaken bezorgd. Er bestaan organisaties die hun best practices delen, zoals het Hedayah-kenniscentrum in de Verenigde Arabische Emiraten, dat onder meer door de Europese Commissie gefinancierd wordt.

Ik heb dat centrum dit jaar tijdens de prinselijke missie bezocht. We zullen lessen blijven trekken inzake good practices.

**20.03 Philippe Blanchart (PS):** Ik wist niet dat dit

**premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le programme 'essai' de déradicalisation d'extrémistes dans une prison au Nigéria" (n° 7926)**

**20.01 Philippe Blanchart (PS):** Un établissement pénitencier particulier du Nigeria tente de déradicaliser des membres du groupe islamiste Boko Haram. Ils sont sensibilisés contre l'extrémisme violent avec des activités sportives, d'éducation, de formation professionnelle, de citoyenneté, etc.

L' autre objectif est de diminuer le risque de recrutement de nouveaux membres pendant l'incarcération. Avez-vous davantage d'informations? Le SPF étudie-t-il ce genre d'initiatives, voire y apporte-t-il un soutien?

**20.02 Didier Reynders, ministre (en français):** Ce projet est financé par l'Union européenne à hauteur de 7,7 millions d'euros et par le Royaume-Uni. Il a été mis sur pied en 2014 pour en faire un élément clé à long terme.

Jusqu'en octobre 2015, le projet a été mis sur pied et mené par le docteur Fatima Akilu, experte et membre du bureau du Conseil à la sécurité nationale. La nomination d'un nouveau conseiller à la sécurité nationale par le nouveau président nigérian a entraîné le départ du docteur Akilu, remplacée par un militaire. Saura-t-il gagner la confiance des membres de Boko Haram?

Il faut suivre attentivement ce programme et éviter qu'il ne soit délaissé au profit de moyens uniquement répressifs.

Le SPF Affaires étrangères est en contact régulier avec l'Intérieur. Nos informations sur les expériences intéressantes leur sont transmises. Les organisations qui partagent les meilleures pratiques existent, comme le centre Hedayah basé aux Émirats Arabes Unis et financé notamment par la Commission européenne.

Je l'ai visité lors de la mission princière cette année; nous continuerons à tirer les leçons des meilleures pratiques.

**20.03 Philippe Blanchart (PS):** J'ignorais que

initiatief van de Europese Unie uitging.

*Het incident is gesloten.*

**21** Vraag van de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de vaststelling dat Daesh in België geproduceerde wapens gebruikt" (nr. 7951)

**21.01** Benoit Hellings (Ecolo-Groen): In zijn verslag van 8 december toont Amnesty International aan dat er wapens van FN Herstal in handen zijn van Daesh. Alle wapenleveringen, inzonderheid aan Saudi-Arabië en Qatar, moeten worden opgeschort.

Saudi-Arabië heeft wapens geleverd aan rebellengroeperingen in Syrië. Qatar heeft Belgische wapens geleverd aan Libië, die vervolgens naar Irak en Syrië werden verscheept. Een vierde van de Waalse wapenuitvoer gaat naar Saudi-Arabië.

De Europese Unie verplicht ons om geen uitvoervergunning te verlenen indien de wapens mogelijk worden gebruikt om de mensenrechten te schenden of om de stabiliteit van de regio in het gedrang te brengen. Dat is de exclusieve bevoegdheid van de Waalse minister-president. Overeenkomstig artikel 7 van een samenwerkingsakkoord uit 2007 met betrekking tot de uitvoer van wapens kunt u een vergadering met de FOD Buitenlandse Zaken en het Waals Gewest bijeenroepen.

Overweegt u die clausule van artikel 7 te activeren? Welk standpunt verdedigt België met betrekking tot het wapenembargo tegen Syrië?

**21.02** Minister Didier Reynders (Frans): Op verzoek van een Gewest heeft mijn departement in april jongstleden een consultatieronde over Saudi-Arabië en de Golfstaten georganiseerd. De aanvullende inlichtingen die de FOD Buitenlandse Zaken over dat gebied verstrekt, hebben uiteraard niet tot gevolg dat de federale Staat enige verantwoordelijkheid draagt in de toekenning of de weigering van een vergunning.

Ik heb de ministers-presidenten van de drie gewesten schriftelijk herinnerd aan mijn standpunt op dat vlak. Tijdens de interministeriële conferentie Buitenlands beleid kunnen we altijd terugkomen op die situatie.

De interne coördinatie gebeurt eveneens bij de

cette initiative émanait de l'Union européenne.

*L'incident est clos.*

**21** Question de M. Benoit Hellings au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la découverte d'armes fabriquées en Belgique au sein de Daech" (n° 7951)

**21.01** Benoit Hellings (Ecolo-Groen): Dans son rapport du 8 décembre, Amnesty International démontre que des armes de la FN Herstal sont aux mains de Daech. Il faut suspendre toute livraison d'armes, en particulier en Arabie saoudite et au Qatar.

L'Arabie saoudite a livré des armes à certains groupes rebelles en Syrie. Le Qatar a livré des armes belges en Libye, réexpédiées en Irak et en Syrie. La Wallonie exporte un quart de ses armes vers l'Arabie saoudite.

L'Union européenne nous impose de ne pas accorder de licence d'exportation si ces armes risquent d'être utilisées afin de contrevenir aux droits humains ou mettre en péril la stabilité de la région. Cette compétence est entièrement du ressort du ministre-président wallon. Toutefois, l'article 7 d'un accord de coopération de 2007 concernant l'exportation d'armes vous permet de convoquer une réunion entre le SPF Affaires étrangères et la Région wallonne.

Envisagez-vous d'activer cette clause de l'article 7? Quelle position la Belgique défend-elle à l'égard de l'embargo pour la vente d'armes vers la Syrie?

**21.02** Didier Reynders, ministre (en français): À la demande d'une Région, mon département a organisé en avril dernier une consultation sur l'Arabie saoudite et les États du Golfe. Les renseignements complémentaires sur cette zone n'entraînent évidemment aucune responsabilité de l'État fédéral dans l'octroi ou le refus d'une licence.

J'ai rappelé par écrit aux ministres-présidents des trois Régions la position que j'ai exprimée en ce domaine. Lors de la Conférence interministérielle de Politique étrangère, nous pouvons revenir à tout moment sur cette situation.

La coordination interne s'effectue aussi lorsque

voorbereiding op nationaal niveau van de negen jaarlijkse vergaderingen van de 'Groep export van conventionele wapens' (COARM), een werkgroep van de Raad van de Europese Unie.

De debatten van COARM zijn vertrouwelijk. De lidstaten spreken er over hun exportbeleid ten aanzien van de landen van bestemming: in 2015 is België twee keer een bespreking over Saudi-Arabië begonnen.

Geen enkele EU-lidstaat levert wapens aan het Syrische regime. Enkele lidstaten hebben ervoor gekozen om wapens te leveren aan sommige Syrische oppositiegroepen in Syrië en Irak. België levert hun geen wapens. In de VN-Veilighedsraad bestaat er niet de minste overeenstemming over een embargo. Rusland verzet zich daartegen omdat het wapens aan het regime van Bashar el-Assad levert.

In een recent verslag van Amnesty International over de bewapening van Daesh wordt verwezen naar de door de VN-experts gepubliceerde resultaten. Mijn departement beantwoordt elk VN-verzoek om wapens te traceren. Die inlichtingen worden telkens meegedeeld aan het betrokken Gewest – dat is niet altijd het Waalse Gewest. Als de verslagen vermelden dat er wapens van Belgische makelij zijn gevonden, wijst dat erop dat er een belangrijke inspanning op het vlak van transparantie werd geleverd, wat niet overal het geval is.

De beslissing om wapens uit te voeren komt uiteindelijk het betrokken Gewest toe, in het bijzonder zijn minister-president.

**21.03 Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Nieuw zijn die twee rapporten waaruit blijkt dat er Belgische wapens worden ingezet bij de operaties in Irak en Syrië en die ook duidelijk maken hoe ze daar zijn geraakt.

De website van uw departement maakt momenteel geen gewag van de talrijke mensenrechtenschendingen in Saudi-Arabië. Het zou goed zijn als die informatie zou worden vermeld.

U wees de Gewesten al meermaals op de kloof tussen het diplomatieke en militaire beleid en de Waalse wapenexport naar crisiszones. Zweden besliste al elke militaire samenwerking stop te zetten. Er mag dan al geen militair verdrag bestaan tussen België of Luxemburg en Saudi-Arabië, maar we moeten ervoor zorgen dat we onze waarden niet veronachtzamen tijdens de vergaderingen van de

nous préparons au niveau national les neuf réunions annuelles du Groupe "Exportations d'armes conventionnelles" (COARM), groupe de travail du Conseil de l'Union européenne.

Les débats du COARM sont confidentiels. Les États membres y abordent leur politique d'exportation à l'égard des pays de destination: en 2015, la Belgique a ouvert deux fois une discussion sur l'Arabie saoudite.

Aucun État membre de l'Union européenne ne livre d'armes au régime syrien. Quelques-uns d'entre eux ont choisi d'en fournir à certains groupes de l'opposition syrienne en Syrie et en Irak. La Belgique ne leur livre pas d'armes. Aucun consensus n'existe au sein du Conseil de sécurité des Nations Unies au sujet d'un embargo. La Russie s'y oppose car elle fournit des armes au régime de Bachar el-Assad.

Un récent rapport d'Amnesty International sur l'armement de Daech renvoie à des résultats publiés par des experts des Nations Unies. Mon département répond à chaque requête de traçage formulée par l'ONU. Ces informations sont systématiquement partagées avec la Région concernée – ce n'est pas toujours la Région wallonne. Si les rapports mentionnent qu'on a retrouvé des armes fabriquées en Belgique, c'est qu'un effort important de transparence a été fourni, ce qui n'est pas le cas partout.

La décision relative à l'exportation d'armes relève *in fine*, de la Région concernée et plus particulièrement de son ministre-président.

**21.03 Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): L'élément neuf, ce sont ces deux rapports selon lesquels il y a des armes belges sur les terrains d'opération en Irak et en Syrie et qui montrent leur parcours.

Pour l'instant, le site de votre département ne fait pas état des multiples violations des droits de l'homme en Arabie saoudite. Il serait bon de le faire!

Vous avez eu des occasions de faire comprendre aux Régions le hiatus entre la politique diplomatique et militaire et les exportations d'armes wallonnes vers des régions en crise. La Suède a décidé de mettre fin à toute collaboration militaire. Aucun traité militaire ne lie la Belgique ou le Luxembourg ou à l'Arabie saoudite, mais il ne faudrait pas perdre nos valeurs dans ces réunions du COARM par manque

COARM-werkgroep door onvoldoende de vigilance.  
waakzaamheid aan de dag te leggen.

*Het incident is gesloten.*

*L'incident est clos.*

**22** Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het uitbuiten van werknemers in Qatar" (nr. 8017)

**22** Question de M. Philippe Blanchart au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'exploitation des travailleurs au Qatar" (n° 8017)

**22.01** Philippe Blanchart (PS): Amnesty International klaagt de uitbuiting aan van gastarbeiders in het kader van de voorbereidingen voor het wereldkampioenschap voetbal in Qatar. De overheid heeft het arbeidsrecht immers nog steeds niet hervormd. De FIFA wees elke verantwoordelijkheid van de hand, maar draagt eigenlijk bij tot deze verschrikkelijke situatie. De FIFA moet de verkiezingen van een nieuwe voorzitter aangrijpen om concrete verbintenissen aan te gaan.

**22.01** Philippe Blanchart (PS): Amnesty International dénonce l'exploitation des travailleurs migrants dans le cadre de la préparation de la Coupe du monde de football au Qatar, les autorités n'ayant toujours pas mis en place de réformes du droit du travail. La FIFA, qui s'était déclarée non responsable, contribue en réalité à cette situation effrayante. À l'approche de l'élection de son nouveau président, la FIFA doit prendre des engagements concrets.

Hoe evolueert de mensenrechtensituatie op de bouwplaatsen in Qatar? Heeft onze diplomatie initiatieven genomen om te vermijden dat het wereldkampioenschap tegen een achtergrond van uitbuiting wordt gehouden? Welke inspanningen heeft de FIFA gedaan?

Comment la situation des droits de l'homme sur les chantiers du Qatar évolue-t-elle? Notre diplomatie a-t-elle pris des initiatives pour que la Coupe du monde ne se joue pas sur un fond d'exploitation humaine? Quels efforts ont-ils été réalisés par la FIFA?

**22.02** Minister Didier Reynders: (Frans): Onder aanhoudende druk van de internationale gemeenschap in de aanloop naar het wereldkampioenschap heeft de emir van Qatar in oktober een wet ondertekend die onder meer werkgevers verplicht het loon per overschrijving te betalen en verbiedt om paspoorten in beslag te nemen, en die werknemers de mogelijkheid biedt om een andere werkgever te zoeken. Dat is zeker een stap vooruit.

**22.02** Didier Reynders, ministre (en français): En octobre, suite à la pression croissante de la communauté internationale en vue de la Coupe du monde, l'émir du Qatar a signé une loi dont les principales avancées consistent en l'obligation de payer les salaires par virement bancaire, l'interdiction de confisquer les passeports et la possibilité pour un employé de changer d'employeur.

In het kader van de universele periodieke doorlichting van Qatar door de VN-Raad voor de Mensenrechten in 2014 heeft België twee aanbevelingen betreffende de arbeidsomstandigheden geformuleerd. Deze onderwerpen zijn aan bod gekomen tijdens mijn ontmoetingen met politici.

Lors de l'examen périodique du Qatar au Conseil des droits de l'homme en 2014, la Belgique a formulé deux recommandations relatives aux conditions de travail. J'ai abordé ces sujets lors de mes rencontres politiques.

Het is te vroeg om het effect van de nieuwe bepalingen te beoordelen.

Il est trop tôt pour juger de la portée des nouvelles dispositions.

De FIFA legt hogere standaarden op voor de wereldkampioenschappen dan de wettelijke arbeidsvoorwaarden in Qatar, maar zou meer kunnen doen.

La FIFA impose, pour les projets de la Coupe du monde, des standards plus contraignants que les conditions de travail légales au Qatar mais elle pourrait faire davantage.

België blijft bij de internationale organisaties en in

La Belgique continuera à plaider en faveur des

alle bilaterale contacten pleiten voor de eerbiediging van de mensenrechten.

**22.03 Philippe Blanchart (PS):** Ik twijfel niet aan uw bereidheid om voor de eerbiediging van de mensenrechten te pleiten. We zullen de door de regering aangekondigde maatregelen eerst en vooral moeten evalueren.

*Het incident is gesloten.*

**23 Vraag van mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de erkenning van de Palestijnse Staat" (nr. 8042)**

**23.01 Gwenaëlle Grovonius (PS):** De vertegenwoordigers van het Tunesische verzoeningskwartet, die onlangs de Nobelprijs voor de Vrede in ontvangst mochten nemen, hebben opgeroepen tot de oprichting van een Palestijnse Staat. Dat zou een manier zijn om het terrorisme te bestrijden, doordat het Palestijnse volk op zijn grondgebied het recht op zelfbeschikking zou krijgen, én de mogelijkheid om een onafhankelijke staat op te bouwen.

Kan die oproep een invloed hebben op het 'gepaste ogenblik' dat u als voorwaarde koppelt aan de erkenning van Palestina door ons land?

**23.02 Minister Didier Reynders (Frans):** In de resolutie hierover wordt gevraagd rekening te houden met het effect van die erkenning op het onderhandelingsproces tussen Israël's en Palestijnen, met het overleg tussen de lidstaten van de Europese Unie en met de inspanningen van de Unie om het vredesproces te ondersteunen, of nog met het bestaan van een volwaardige Palestijnse regering wier gezag zich uitstrekt over het hele Palestijnse grondgebied. De evolutie van de voorbije maanden is echter niet positief, en er is vandaag niet aan alle voorwaarden voldaan.

We ijveren voor een meer samenhangend Europees beleid inzake het vredesproces in het Midden-Oosten. De recente beslissing om producten uit de nederzettingen van een speciaal label te voorzien is een stap voorwaarts om de toepassing van het Europese recht op dat gebied te vragen.

Ons hoofddoel is een tweestatenoplossing en de oprichting van een onafhankelijke, democratische en soevereine Palestijnse Staat die in vrede co-existeert met de Israëlische Staat. Met dat doel voor

droits de l'homme dans les enceintes internationales et dans ses contacts bilatéraux.

**22.03 Philippe Blanchart (PS):** Je ne doute pas de votre volonté de plaider en faveur des droits de l'homme. Il faudra surtout évaluer les mesures annoncées par le gouvernement.

*L'incident est clos.*

**23 Question de Mme Gwenaëlle Grovonius au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la reconnaissance de l'État palestinien" (n° 8042)**

**23.01 Gwenaëlle Grovonius (PS):** Les représentants du quartette pour le dialogue national tunisien, qui ont reçu récemment le prix Nobel de la paix, ont appelé à la création d'un État palestinien. Ce serait une façon de lutter contre le terrorisme, en accordant au peuple palestinien le droit à l'autodétermination sur son territoire et la possibilité de construire son État indépendant.

Cette déclaration pourrait-elle influencer le "moment opportun" auquel vous conditionnez la reconnaissance de la Palestine par notre pays?

**23.02 Didier Reynders, ministre (en français):** La résolution sur le sujet demande de tenir compte de l'impact de cette reconnaissance sur le processus de négociation entre Israéliens et Palestiniens, de la concertation entre les États membres de l'Union européenne et des efforts de l'Union pour soutenir le processus de paix, ou encore l'existence d'un gouvernement palestinien de plein exercice ayant autorité sur l'ensemble du territoire palestinien. L'évolution de ces derniers mois n'est cependant pas positive et les conditions ne sont pas réunies aujourd'hui.

Nous oeuvrons pour une plus grande cohérence de la politique européenne dans le processus de paix au Moyen-Orient. La décision récente de "labellisation" des produits des colonies est un pas en avant pour demander l'application du droit européen à ce sujet.

Notre objectif majeur est la solution bi-étatique et la création d'un État palestinien indépendant, souverain, démocratique aux côtés de l'État israélien en sécurité. Je suis disposé à dialoguer

ogen ben ik bereid om de dialoog met eenieder aan te gaan.

*Het incident is gesloten.*

**24** Vraag van de heer **Benoit Hellings** aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de nietigverklaring door het Europees Hof van Justitie van de overeenkomst tussen de Europese Unie en het Koninkrijk Marokko betreffende liberaliseringsmaatregelen voor het onderlinge handelsverkeer van landbouwproducten, verwerkte landbouwproducten, vis en visserijproducten" (nr. 8046)

**24.01** **Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Op 14 december vernietigde het Gerecht van de Europese Unie een handelsakkoord dat sinds 2012 tussen de Europese Unie en Marokko bestond omdat er geen rekening was gehouden met de impact van dat akkoord op de eerbiediging van de grondrechten van de bevolking van de Westelijke Sahara. Een passage uit dat arrest zou vaste rechtspraak kunnen worden.

Een groot deel van Palestina wordt bestuurd door een derde staat terwijl het niet binnen de erkende grenzen van die staat valt. In dat historische arrest wordt erop gewezen dat het onderhouden van handelsbetrekkingen met die landen hen ertoe aanmoedigt de schendingen van de mensenrechten die in de door hen gecontroleerde gebieden plaatsvinden, te laten voortduren. Hoe zal België rekening houden met dat arrest, meer bepaald in landbouwzaken?

De Europese Unie en België voeren een beleid inzake het labelen van producten die afkomstig zijn uit de Israëlische nederzettingen in Palestina. Zult u, gelet op dat arrest, een verbod op de invoer van die producten overwegen?

Is de FOD Buitenlandse Zaken van plan alle handelsovereenkomsten met Israël en Marokko tegen het licht te houden en te verifiëren dat ze niet gelden voor producten die worden vervaardigd in omstandigheden die strijdig zijn met de fundamentele rechten van de bevolking van het land van herkomst?

**24.02** Minister **Didier Reynders** (*Frans*): In zijn recente arrest verwerpt het Gerecht de toepassing op het grondgebied van de Westelijke Sahara van de beslissing van de Raad met betrekking tot het sluiten van een akkoord tussen de Europese Unie

avec tous pour ce faire.

*L'incident est clos.*

**24** Question de M. **Benoit Hellings** au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'annulation par le Tribunal de l'UE de l'accord entre l'UE et le Royaume du Maroc relatif aux mesures de libéralisation réciproques en matière de produits agricoles, de produits agricoles transformés, de poissons et de produits de la pêche" (n° 8046)

**24.01** **Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Le 14 décembre, le Tribunal de l'Union européenne a annulé un accord commercial liant depuis 2012 l'Union européenne et le Maroc. Son impact sur le respect des droits fondamentaux des populations du Sahara occidental n'avait pas été pris en compte. Un passage de l'arrêt en question pourrait faire jurisprudence.

Une partie importante de la Palestine est administrée par un État tiers, tout en n'étant pas incluse dans les frontières reconnues de cet État. Cet arrêt historique fait un lien entre le commerce avec ces pays et un encouragement au maintien des violations des droits humains, commises dans les territoires qu'ils contrôlent. Comment la Belgique tiendra-t-elle compte de cet arrêt, notamment en matière agricole?

L'Union européenne et la Belgique sont engagées dans une politique d'étiquetage des produits issus des colonies israéliennes en Palestine. Cet arrêt vous incite-t-il à envisager l'interdiction de l'importation de ces produits?

Le SPF Affaires étrangères envisage-t-il de passer en revue tous les accords commerciaux conclus avec Israël et le Maroc pour vérifier qu'aucun produit fabriqué dans des conditions qui ne respectent pas les droits fondamentaux de la population du territoire dont ils proviennent ne soit concerné?

**24.02** **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Le récent arrêt du Tribunal de l'Union européenne remet en cause l'application sur le territoire du Sahara occidental de la décision du Conseil concernant la conclusion de l'accord entre l'Union



en het Koninkrijk Marokko. De Raad heeft beslist bij het Hof van Justitie een hogere voorziening in te stellen tegen dit arrest en heeft verzocht dat die procedure opschortend zou werken.

Zowel België als de EU zijn van mening dat die uitspraak de betrekkingen van de EU met Marokko, de belangrijkste partner onder de zuidelijke buurlanden, niet in het gedrang brengt.

De Europese wetgeving inzake etikettering beoogt de consumenten te informeren over de herkomst van de producten. De vermelding van de herkomst moet de consument in staat stellen weloverwogen keuzes te maken. Die etikettering is verplicht voor fruit, groenten, honing, wijn, eieren, gevogelte, bioproducten en cosmetica.

**24.03 Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): De betrekkingen tussen de Europese Unie en Marokko zijn belangrijk, maar ze moeten wel steunen op onbesproken uitgangspunten, en dat is volgens het vonnis van het Hof van Justitie van de Europese Unie niet het geval.

Het is jammer dat de EU beroep heeft aangetekend tegen die beslissing. Ik zal het arrest afwachten, maar met dat vonnis wordt voor het eerst het idee bekrachtigd dat producten die in de kolonies gefabriceerd worden, illegaal zijn. Wellicht beschikken we op een dag over een wettelijke grondslag om die producten in de Unie te verbieden.

*Het incident is gesloten.*

*De openbare commissievergadering wordt gesloten om 19.00 uur.*

européenne et le Royaume du Maroc. Le Conseil a décidé d'introduire un pourvoi contre cet arrêt auprès de la Cour de justice et a demandé que cet appel soit suspensif.

Pour la Belgique tout comme pour l'UE, cette décision ne remet pas en cause les relations entre l'UE et le Maroc, partenaire primordial dans notre voisinage sud.

La législation européenne en matière d'étiquetage vise à informer les consommateurs de l'origine des produits. L'indication d'origine doit lui permettre de faire des choix éclairés. Cet étiquetage est obligatoire pour les fruits, les légumes, le miel, le vin, les œufs, la volaille et les produits organiques et cosmétiques.

**24.03 Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Les relations entre l'Union européenne et le Maroc sont importantes mais doivent avoir des bases saines, ce qui n'est pas le cas selon le jugement du Tribunal de l'Union.

Il est dommage que l'UE ait été en appel. J'attendrai le résultat de l'appel mais c'est une première validation de l'idée que des produits fabriqués dans des colonies sont illégaux. On aura peut-être un jour une base légale pour interdire ces produits dans l'Union.

*L'incident est clos.*

*La réunion publique de commission est levée à 19 h 00.*